

KREIS DÜREN

... WIR MACHEN DAS!

DER LANDRAT

WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG



WIRTSCHAFTSSTANDORT
KREIS DÜREN



WIRTSCHAFTSSTANDORT KREIS DÜREN

INSERENTEN

Agentur für Arbeit Aachen-Düren.....	Umschlagseite 3
ATC-Aldenhoven	19
EGN Entsorgungsgesellschaft Niederrhein mbH.....	29
Entwicklungsgesellschaft Indeland GmbH	5
Fachhochschule Aachen	23
F & S concept Projektentwicklung GmbH & Co. KG	15
Dürener Deponiegesellschaft mbH.....	29
Dürener Kreisbahn GmbH	30
Krankenhaus Düren gem. GmbH	11
Kreis Düren Jobcenter	33
Bauunternehmung Hans Lamers GmbH & Co. KG	Umschlagseite 3
Marx Automation GmbH	40
Rurtalbahn GmbH.....	31
RWE Power AG.....	32
Sihl GmbH	5
Sparkasse Düren	8/9 + Umschlagseite 4
Stadtwerke Düren GmbH.....	10
horst weyer und partner gmbh.....	33

IMPRESSUM/IMPRINT

HERAUSGEBER

Kreis Düren
Stabsstelle Wirtschaftsförderung
Bismarckstraße 16, 52351 Düren
Telefon +49 2421 22-2558
Telefax +49 2421 22-182558
amt80@kreis-dueren.de
www.kreis-dueren.de

in Zusammenarbeit mit der:

ArosAgentur
für ressourcenoptimiertes Standortmarketing
Volker Röth
69509 Mörlenbach
Adalbert-Stifter-Straße 9
Telefon +49 6209 79599-50
Telefax +49 6209 79599-51
www.aros-standortmarketing.de
info@aros-standortmarketing.de

REDAKTION
Helga Hermanns

BILDNACHWEIS

Kreis Düren/Stabsstelle Wirtschaftsförderung
Düren, Seite 7 rechts unten: Cila Photographie,
Seite 17 + 27 rechts oben + 34: Forschungs-
zentrum Jülich, Deutsches Zentrum für Luft-

und Raumfahrt (DLR) in Jülich, FH Aachen /
Arnd Gottschalk, Glasmalereimuseum: Peter
Hinschläger, Seite 23: FH Aachen / www.thilo-
vogel.com, Seite 36 + 37: Entwicklungsgesell-
schaft indeland GmbH, Seite 27 oben:
STÜHLEN GmbH, Niederzier, Seite 38: Petra
Eich - Fotografie & Grafik; fotolia: kasto, press-
master, Cherries, contrastwerkstatt, Janni,
Titelbild: Airphoto Netten, Maastricht mit
freundlicher Unterstützung von Herrn Josef
Leufen, Aldenhoven-Siersdorf sowie die betei-
ligten Unternehmen

ÜBERSETZUNGEN
Proverb oHG Hamburg

PROJEKTLEITUNG
Udo Richter

Wir möchten uns an dieser Stelle recht herzlich
bei der Geschäftswelt aus der Region für die
freundliche und kooperative Zusammenarbeit
bedanken. Bitte wenden Sie sich, wenn Sie An-
regungen oder Wünsche haben oder in der
nächsten Ausgabe der Broschüre mit einer Un-
ternehmenspräsentation oder einem Inserat
dabei sein möchten, an die Agentur.

GRAFIK/LAYOUT/SATZ
Irena Pfürtner

DRUCK
ESSER KONZEPT & DRUCK, Düren

Die photomechanische Wiedergabe bedarf der
ausdrücklichen Genehmigung der Agentur.
Die Gesamtherstellung der Druckauflage er-
folgt mit der gebotenen Sorgfaltspflicht, jedoch
ohne Gewähr. Die Agentur kann keine Haftung
für etwaige Fehler oder Differenzen überneh-
men. Schadenersatz ist ausgeschlossen.

Alle Rechte vorbehalten

Gedruckt auf 100 % chlorfrei gebleichtem
Papier.

1. Auflage 2016



LIEBE LESERIN, LIEBER LESER,

auf seinen 942 Quadratkilometern Fläche bietet der Kreis Düren eine verblüffende Vielfalt: Zum einen ist er Hightech-Kreis. Das Forschungszentrum Jülich, die Abteilung Jülich der FH Aachen, die Start-ups im Umfeld, das Autotestzentrum auf dem Campus Aldenhoven und die starke mittelständische Wirtschaft bieten Tausende Arbeitsplätze in Forschung und Entwicklung. Hier wird Zukunft gestaltet. Der prominenteste unter den findigen Köpfen ist wohl der Jülicher Physiker Peter Grünberg. Er wurde 2007 mit dem Nobelpreis ausgezeichnet.

Gleichzeitig ist der Kreis Düren ein Natur-Kreis. Die Jülicher Börde mit ihren fruchtbaren Böden kennzeichnet den Norden, das wald- und wasserreiche Mittelgebirge Eifel den Süden. Hier ist der Kreis Düren Teil des Nationalparks Eifel, einziges Schutzgebiet dieser höchsten Güteklasse in NRW. Eine neue Jugendherberge in Nideggen und ein neues Feriendorf mit über 1100 Betten in Heimbach deuten an, welch großen Freizeit- und Erholungswert das Land entlang der Rur hat.

Drittens sind wir ein Energie-Kreis. Während der Jülicher Solarturm in die Zukunft weist, ist die Kohleförderung unserer beiden Tagebaue endlich. Wir begreifen den unvermeidbaren Strukturwandel aber als Jahrhundertchance.

Ab 2030 wird zunächst der Tagebau Inden zum See. Die 36 Meter hohe, informative Aussichtsfigur Indemann lädt Ausflügler an der Tagebaukante zum Fernblick übers Indeland ein. Motto: "Ich.See.Zukunft".

Der Kreis Düren bietet aber noch viel mehr als Hightech, Natur und Energie: Er liegt als Teil der Region Aachen mitten in Europa. Im Westen sehen wir das Dreiländereck Deutschland/Belgien/Niederlande, im Osten die Rheinschiene Bonn/Köln/Düsseldorf. Mittendrin haben wir so manchen Trumpf in der Hand: bezahlbaren Wohnraum, gute Erreichbarkeit, vielfältige Bildungs- und Ausbildungschancen, lebendige Dörfer, ausgeprägte Familienfreundlichkeit – kurzum: Bei uns lässt es sich prima leben und arbeiten. Ich lade Sie herzlich ein, sich selbst davon zu überzeugen.

Auf Wiedersehen im Kreis Düren!

Wolfgang Spelthahn
Landrat des Kreises Düren

DEAR READER,

The district of Düren offers an amazing diversity on an area of 942 square metres. For one, it is a high-tech district. Jülich Research Centre, the Jülich department at Aachen University of Applied Sciences, the start-ups in the surrounding area, the vehicle test centre on Aldenhoven campus and the strong concentration of small and medium-sized companies provide thousands of jobs in research and development. We shape the future here. The most prominent inventive mind is probably Peter Grünberg, a physicist from Jülich. He received the Nobel Prize in 2007.

At the same time, Düren is a district in the heart of nature. The Jülicher Börde wind farm with its fertile soils characterises the north of the district while the Eifel low mountain range with its many forests, rivers, streams, ponds and lakes defines the south. The district of Düren is part of the Eifel National Park, a unique nature reserve of this highest grade in North Rhine-Westphalia. A new youth hostel in Nideggen and a new holiday village with over 1100 beds in Heimbach highlight the wealth of leisure and relaxation activities on offer on the land along the Rur river.

Thirdly, we are an energy district. While the Jülich Solar Tower points the way to the future, the coal mining in our two opencast mines will last a finite time. However, we see the inevitable structural changes as a unique opportunity. The Inden opencast mine will be turned into a lake as of 2030. The 36 metre high Indemann Observation Tower in the shape of a large robot invites visitors to the edge of the opencast pit for a distant view over the Inden area. Motto: "Ich.See.Zukunft" (I.Lake.Future)

However, the district of Düren offers much more than high-tech, nature and energy: as part of the Aachen region, it lies within the heart of Europe. We see the border triangle where Germany, Belgium and the Netherlands meet in the west and the cities of Bonn, Cologne and Düsseldorf along the Rhine river in the east. We have got some real assets right in the middle: affordable housing, good accessibility, a wide range of education and training opportunities, lively villages and a distinct family-friendly culture. In short, it is great to live and work here. I would like to invite you to come and decide for yourself.

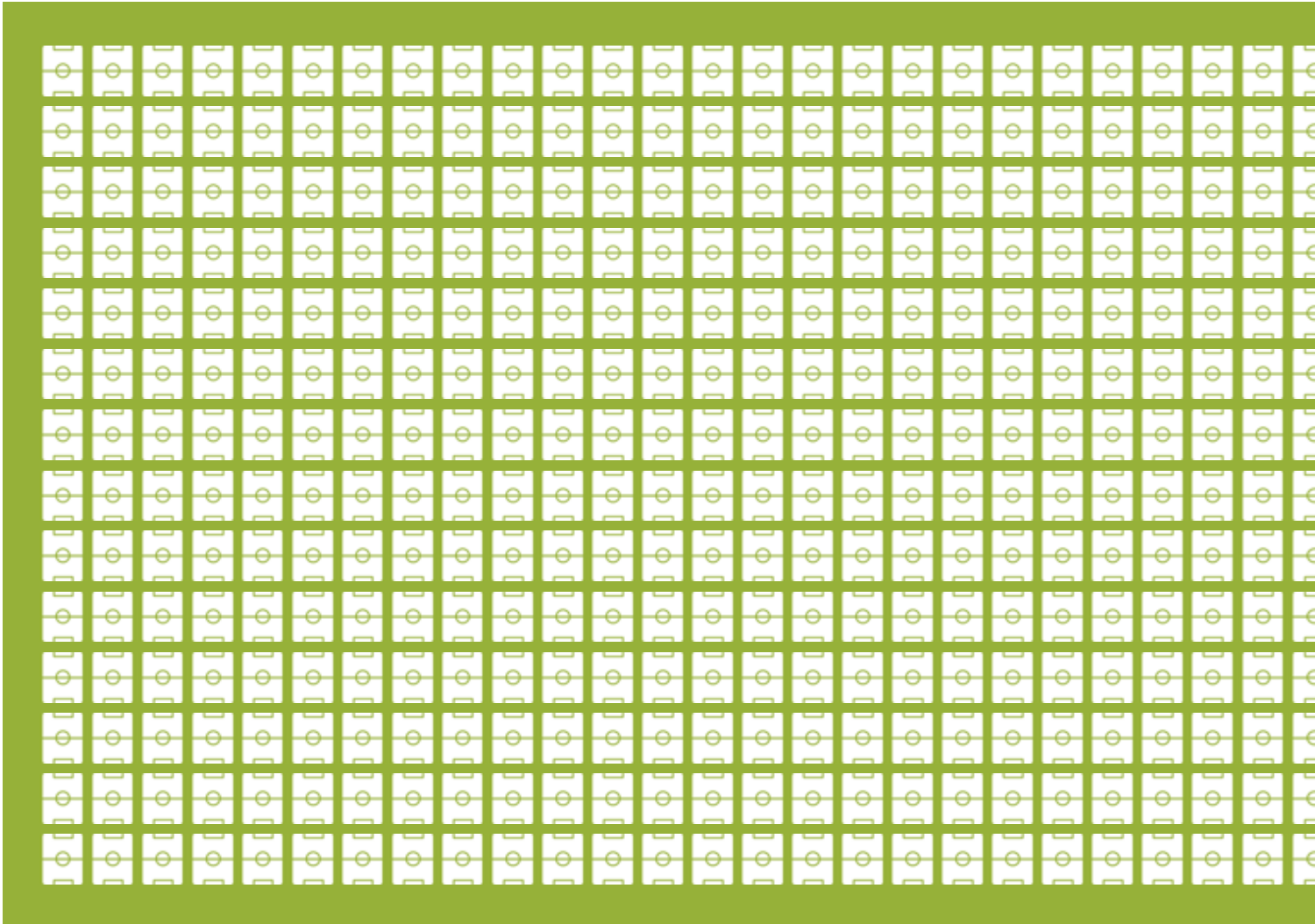
We look forward to seeing you in the district of Düren!

Wolfgang Spelthahn
District Administrator of the district of Düren



WIRTSCHAFTSSTANDORT
KREIS DÜREN

117.671 FUSSBALLFELDER



VOM BRAUNKOHLETAGE-
BAU ZUM INDESEE
- EIN SPANNENDER
WANDEL!



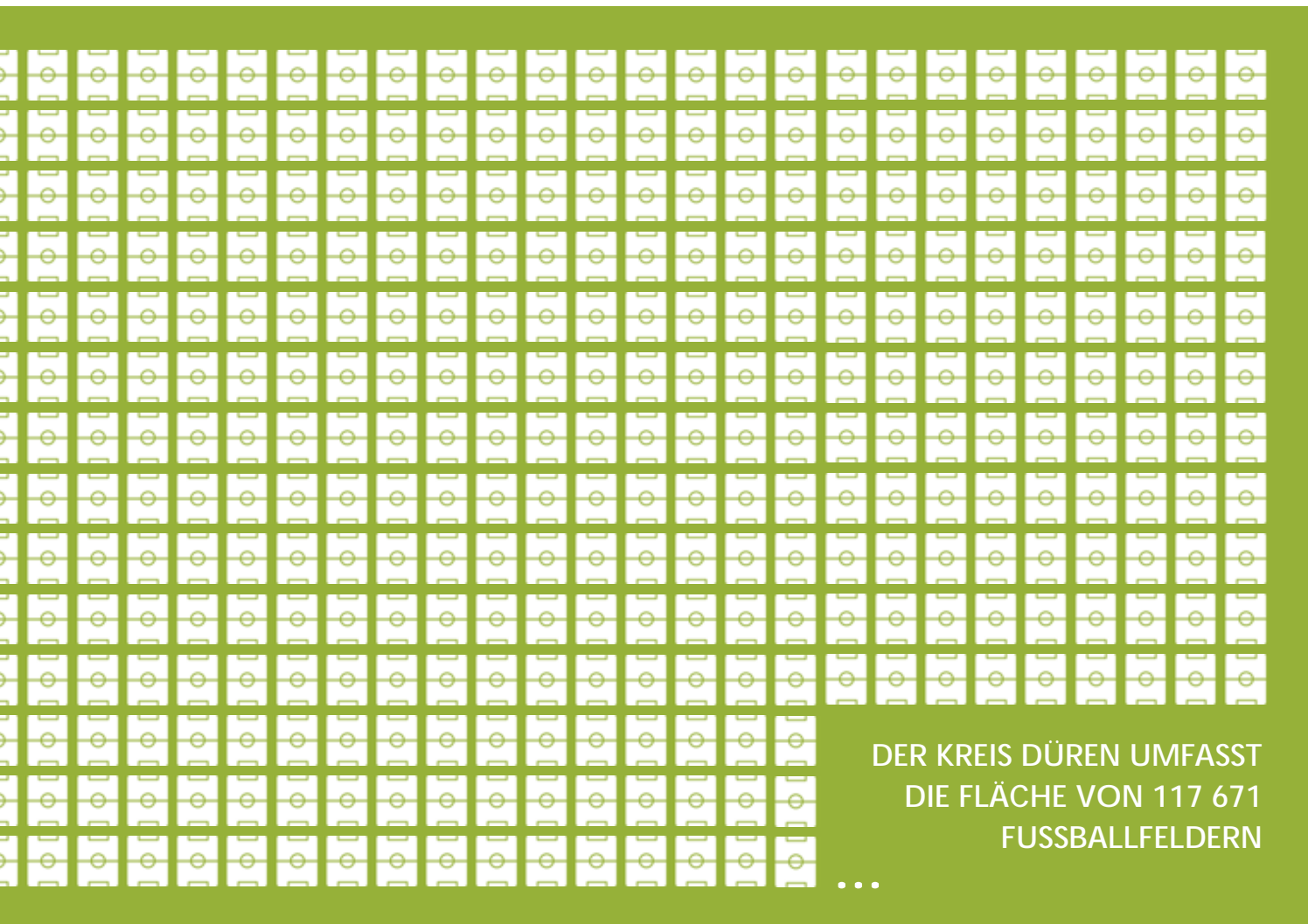
WUNDERSCHÖNE LAND-
SCHAFTEN, IDYLLISCHE
BURGSTÄDTCHEN,
FLÜSSE UND SEEN



NOBELPREIS
UND EXZELLENT
E FORSCHUNG



- IHRE BÜHNE!



DER KREIS DÜREN UMFASST
DIE FLÄCHE VON 117 671
FUSSBALLFELDERN

...

HIER STUDIEREN
DIE FACHKRÄFTE
VON MORGEN



GLOBAL PLAYER
MIT TRADITION



NETZWERKE:
STARKE VERBINDUN-
GEN FÜR STARKE
UNTERNEHMEN





DER KREIS DÜREN

Vorwort Wolfgang Spelthahn, Landrat des Kreises Düren	1
Der Kreis Düren im Überblick	2/3
indeland – ich.see.zukunft	5
SIHL ist Die Coating Company	5
Die Lage des Kreises Düren	6/7
Sparkasse Düren	8/9
Fortschrittlich, aktiv und regional:	
Stadtwerke Düren	10
Krankenhaus Düren	11

THE DISTRICT OF DÜREN

Foreword of Wolfgang Spelthahn District Administrator of the district of Düren	1
The district of Düren	2/3
indeland – ich.see.zukunft	5
SIHL – the Coating Company	5
The location of Düren district	6/7
Sparkasse Düren	8/9
Stadtwerke Düren	10
Düren Hospital	11



LEBENSQUALITÄT

Lebensqualität mit „Faktor X“	12
Was bietet der Kreis Düren der Generation Y?	14
Bismarck-Quartier:	
Grüne Insel mit Großstadt-Flair	15

QUALITY OF LIVING

Enjoy a good quality of life	13
"What does the district of Düren offer generation Y?"	14
Bismarck-Quartier	15



FORSCHUNG

Nobelpreis und exzellente Forschung	16
Testen auf der Überholspur: ATC Aldenhoven	19

RESEARCH

Nobel Prize and excellent research	18
Testing in the fast lane ATC Aldenhoven	19



BILDUNG

Bildung maßgeschneidert	20
FH Aachen – hier studieren die Fachkräfte von morgen	23

EDUCATION

Tailor-made education	22
FH Aachen University of Applied Sciences	23



WIRTSCHAFT

Global Player mit Tradition	24
Deponie nach neuesten Umweltstandards	29
Leistungsstark mit intelligenter Organisation	
– EGN Entsorgungsgesellschaft Niederrhein mbH	29
Dürener Kreisbahn: Wir bewegen Menschen.	30
Rurtalbahn	31
RWE Power AG	32
Flexible Lösungen für den regionalen Arbeitsmarkt	33
40 Jahre Erfahrung in Engineering & Consulting: Weyer Gruppe	33

ECONOMY

Global players with tradition	28
Landfill according to the latest environmental standards	29
Highly efficient with intelligent organisation – EGN	29
Dürener Kreisbahn – We move people.	30
Rurtalbahn	31
RWE Power AG	32
Flexible solutions for the regional employment market	33
40 years' experience in engineering & consulting: Weyer Group	33



NETZWERKE

Starke Netzwerke am Standort!	34
„Das WIR-Gefühl im Kreis Düren stärken“	38
Kompetent, unbürokratisch	
– Wirtschaft fördern!	39
Marx Gruppe: Zuverlässiger Partner der Industrie	40

NETWORKING

The district of Düren – strong networks in one location!	36
"All for Düren and Düren for all"	38
Professional and unbureaucratic – promoting business!	39
Marx Group: a reliable partner to industry	40



INDELAND – ICH.SEE.ZUKUNFT.

Die Entwicklungsgesellschaft indeland GmbH ist ein Zusammenschluss der Kommunen Inden, Aldenhoven, Jülich, Linnich, Langerwehe, Niederzier und Eschweiler. Gemeinsames Ziel ist die pro-aktive Gestaltung der Region bis zum voraussichtlichen Ende der Braunkohleförderung aus dem Tagebau Inden im Jahr 2030. In einem Masterplan sind u.a. Maßnahmen zur Schaffung zukunftsfähiger Arbeitsplätze und nachhaltiger Lebensräume, zur Weiterentwicklung der Forschungs- und Bildungslandschaft und zum Aufbau einer zukunftsweisenden Infrastruktur beschrieben.

Herzstück des Wandels ist der geplante Indesee in der heutigen Tagebaugrube. Er bietet Raum für neue Arbeitsplätze im Tourismus, aber auch Chancen für innovative Wohnkonzepte. Perspektiven für Handwerks- und Baubetriebe bietet das Modellprojekt „Faktor X“. Im Baugebiet „Inden Seeviertel“ entsteht ein Wohnquartier, das ressourcenschonend errichtet



 **indeland
GmbH**
ich. see. zukunft.

und durch eine variable Raumaufteilung in jeder Lebenssituation flexibel genutzt werden kann.

Interkommunale Industrie- und Gewerbegebiete schaffen Raum für Unternehmen in den Branchen Logistik, Energie und Umwelt, Materialien und Werkstoffe sowie Forschung und Entwicklung.

Entwicklungsgesellschaft indeland GmbH
Bismarckstraße 16
52351 Düren
Tel. +49 2421 22-1511
Fax +49 2421 22-181513
info@indeland.de
www.indeland.de



SIHL IST DIE COATING COMPANY

Wie wird ein Bild auf einem Medium lebendig? Wie kann es sicher, stark und langlebig wirken? Seit über 100 Jahren begeistert die Firma Sihl die Ideen der Kunden – und die Frage, wie wir sie in höchster Qualität und mit den für sie besten Eigenschaften umsetzen können: auf Papieren, Folien und Geweben, in jeder Größe und für jede Anwendung. Jeder Weg führt bei Sihl über eine intensive Forschungs- und Entwicklungsarbeit. Die 300 Mitarbeiter fertigen täglich hochwertige Produkte auf 10 Beschichtungsmaschinen. Die Erfahrung, das technische Know-how und der ausgeprägter Wille zu Innovation, Weiterentwicklung und individueller Zufriedenheit haben die Firma Sihl zu dem gemacht, was sie heute sind: das führende Unternehmen für die Beschichtung und Veredelung von Oberflächen, die Coating Company.

Die Produkte erzählen Geschichten

Die Produkte sind so vielseitig wie die Ideen der Kunden. Sie glänzen und brillieren, schärfen und kontrastieren, haften



und strahlen, veredeln und inspirieren. Sie haben Format – in jeder Größe, sie sind auf der Oberfläche – und geben Tiefe. Sie lassen Bilder sprechen und Informationen leuchten, bringen Ideen auf Papiere, an Wände, auf die Straße und in die Welt. Die Produkte können Geschichten erzählen, wo immer sie zum Einsatz kommen: als besonders hochwertige Papiere für Foto- und Kunstdruck, Medien für großformatigen Inkjet- und Laserdruck, Thermopapiere, Etikettenmaterialien, Papier-Folien-Verbunde und Selbstklebeprodukte bis hin zu beschichteten Papieren und Folien für industrielle Anwendungen.

 **SIHL**
THE COATING COMPANY

Sihl GmbH
Kreuzauer Straße 33
52355 Düren
Tel. +49 2421 597-0
Fax +49 2421 597-452
info@sihl.de
www.sihl.de





WIRTSCHAFTSSTANDORT KREIS DÜREN



DIE FRUCHTBARSTEN BÖDEN



Bild: Peter Hinschläger

DEUTSCHES GLASMALEREI-MUSEUM

NL

campus
aldenhoven
testen.
entwickeln.
produzieren.



LEOPOLD-HOESCH-MUSEUM



INDEN
Aussichtspunkt
indemann

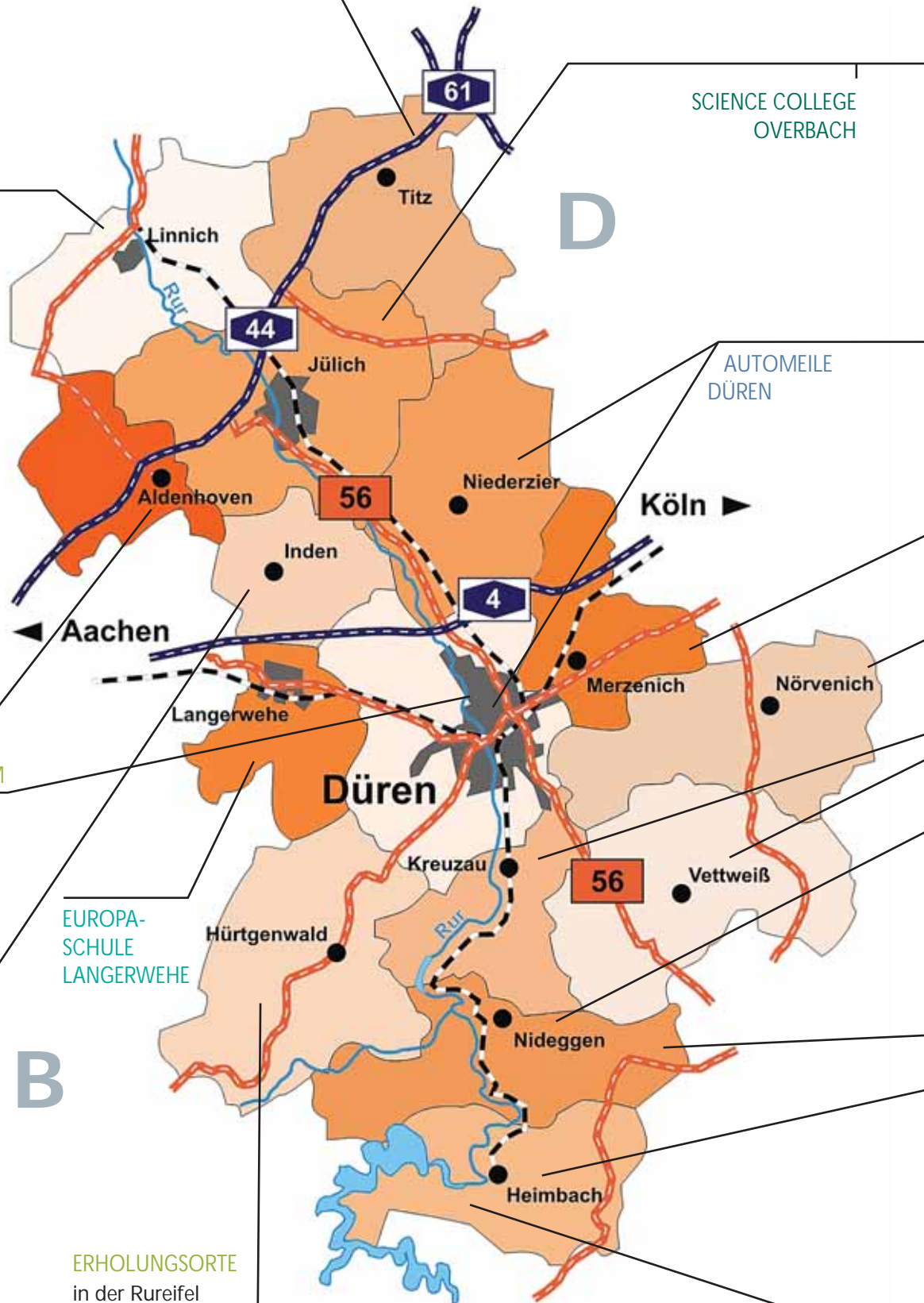
LEITBRANCHEN
IM KREIS DÜREN

- Papier
- Maschinenbau
- Logistik
- Gesundheitswirtschaft

EUROPA-SCHULE
LANGERWEHE

B

ERHOLUNGSRORTE
in der Rureifel



SCIENCE COLLEGE
OVERBACH

D

AUTOMEILE
DÜREN

Köln ▶

IDEALER LOGISTIKSTANDORT

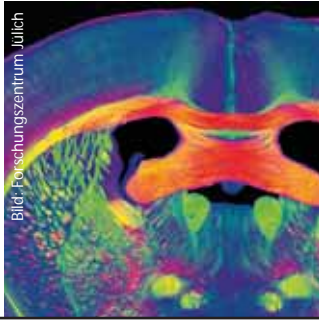


Bild: Forschungszentrum Jülich

TECHNOLOGIE-
ZENTRUM JÜLICH

FORSCHUNGS-
ZENTRUM JÜLICH
Forschung der Spitzenklasse



Bild: FH Aachen / Arndt Gottschalk

FH AACHEN
CAMPUS JÜLICH



Bild: DLR (CC-BY 3.0)

DEUTSCHES ZENTRUM
FÜR LUFT- UND
RAUMFAHRT
(DLR) IN JÜLICH

INTERKOMMUNALE
GEWERBEGEBIETE

BESTENS VERBUNDEN
DURCH AUTOBAHN
UND NAHVERKEHR

FLIEGERHORST
NÖRVENICH

DROVER HEIDE



BURG NIDEGGEN
Ein touristischer Leckerbissen



AKTIV IM NATIONALPARK EIFEL



GASTRO-
NOMISCHES
AUSBILDUNGS-
ZENTRUM
Die Chefköche
von morgen



KUNSTAKADEMIE HEIMBACH
Inspiration vor traumhafter Kulisse



RESORT
EIFELER TOR



BESUCHERMAGNET
ANNAKIRMES





SPARKASSE DÜREN

Mit einer Bilanzsumme von rund 3,6 Milliarden Euro, 40 Standorten und rund 700 Mitarbeiter/-innen ist die Sparkasse Düren Marktführer im Kreis Düren. Und das kommt nicht von ungefähr: Denn jeden Tag geben wir alles, um unserem Leitspruch gerecht werden: Gut für die Region.

Engagiert für Menschen und Region

Wir fühlen uns eng mit den Menschen und der Region verbunden. Daher engagiert sich die Sparkasse Düren in vielfältiger Weise für das Gemeinwohl, die Region und die Menschen, die hier leben.

Die Sparkasse Düren tut viel für die kulturelle Vielfalt der Region. Dazu unterstützen wir zahlreiche regionale Veranstaltungen. Mit Spenden und Stiftungen engagiert sich die Sparkasse Düren im sozialen, ökologischen, kulturellen und sportlichen Leben der Region und leistet damit einen entscheidenden Beitrag zur Förderung des Gemeinwohls und zur Steigerung der Lebensqualität im Kreis Düren.

Starker Partner für die Wirtschaft

Dazu trägt selbstverständlich auch eine starke Wirtschaft bei. Mit der Unterstützung

von Wirtschaftsförderungs-Programmen trägt die Sparkasse Düren zur Schaffung und Sicherung von Arbeitsplätzen in der Region bei. Wir fördern die Weiterentwicklung des Wirtschaftsstandortes durch gezielte Maßnahmen zur Existenzgründung und Unternehmens-Ansiedlung. Als kompetenter und verlässlicher Partner begleitet die Sparkasse Düren ihre Firmenkunden – vom Existenzgründer bis zum international tätigen Unternehmen – auf dem Weg zum unternehmerischen Erfolg. Nicht von ungefähr sind drei Viertel der mittelständischen Unternehmen Kunden der Sparkasse Düren.

Für jeden die individuell passende Lösung

Insgesamt verfügen rund 75% der Menschen im Kreis Düren eine Geschäftsverbindung zur Sparkasse. Im Mittelpunkt aller Überlegungen und Aktivitäten der Sparkasse Düren steht jeder einzelne Kunde mit seinen persönlichen Bedürfnissen und Wünschen. Junge Sparer,





Für ein Gutes Gefühl im E-Mail-Postfach

Für alle, die genug haben von den stets schlechten Nachrichten in Fernsehen, Radio oder Zeitung hat die Sparkasse Düren das richtige Informationsangebot: der Newsletter „Gutes Gefühl“. Der Name ist dabei Programm: Die Sparkasse bietet den Abonnenten des Newsletters interessante, positive Geschichten aus der Region, gibt hilfreiche Tipps für Freizeit und Alltag, schafft wirklichen Mehrwert und ermöglicht über Gewinnspiele attraktive Preise. So sorgt der Newsletter der Sparkasse Düren für ein „Gutes Gefühl“ im E-Mail-Postfach.

Melden Sie sich zum kostenlosen Sparkassen-Newsletter „Gutes Gefühl“ an und erhalten Sie regelmäßig interessante Neuigkeiten aus der Region. Es geht ganz einfach: Sie können sich entweder über die Website der Sparkasse Düren anmelden oder über folgende, für mobile Endgeräte optimierte, Anmeldeseite: <http://s.de/oi9>



Start-Ups, Aktienprofis, junge Familien, gestandene Unternehmen – die Sparkasse Düren bietet allen die ganz individuell passenden Lösungsvorschläge. Möglich wird dies durch die faire Beratung auf Augenhöhe und dem ganzheitlichen Sparkassen Finanzkonzept.

Immer ganz in der Nähe – vor Ort und digital

Ein weiterer Pluspunkt der Sparkasse Düren: die Nähe zum Kunden. Dazu verfügt die Sparkasse Düren über ein ausgedehntes Filialnetz mit Beratungszentren, Filialen, SB-Centern sowie fahrbaren Filialen. In den Beratungszentren der Sparkasse Düren bieten unsere kompetenten Experten den Kunden das gesamte Beratungs- und Leistungsangebot der Sparkasse Düren unweit vom eigenen Wohnort – von der Anlageberatung bis hin zur Baufinanzierung. Das Dialog-Center macht die Sparkasse Düren telefonisch rund um die Uhr erreichbar. Und auch in der digitalen Welt bietet die Sparkasse

Düren attraktive Angebote: mit einer ausgezeichneten Website, prämierten Smartphone-Apps, nützlichen Online-Services und vielseitigen Social Media-Präsenzen. Die Sparkasse Düren finden Sie in den sozialen Netzwerken auf Facebook und Youtube unter Sparkasse Düren sowie auf Twitter, Instagram und Snapchat unter @skdueren.

Einfach die beste Beratung

Egal welchen Anspruchsweg unsere Kunden wählen, auf eines können sie sich immer verlassen: Bei der Sparkasse Düren erhalten Sie einfach die beste Beratung – immer und überall. Das bestätigte auch der Banken CityContent von Focus Money: Die Sparkasse Düren bietet sowohl für Privatkunden als auch Firmenkunden die beste Beratungsqualität. Die Website der Sparkasse Düren wurde beim renommierten ibi-Award erneut ausgezeichnet und gehört somit in Sachen Nutzerfreundlichkeit und Beratungsqualität zu den besten zehn Banken-Webseiten in Deutschland.

 **Sparkasse
Düren**

Sparkasse Düren
Ecke Schenkel-/Zehnthofstraße
52349 Düren
Tel. +49 2421 127-0
Fax +49 2421 127-405099
info@skdn.de
www.sparkasse-dueren.de





„Industrie braucht Flexibilität“

„Industrie braucht Flexibilität, 24 Stunden am Tag, 7 Tage in der Woche. Das leben wir seit über 150 Jahren. Wir sind Partner der Dürener Industrie - von der Papiererzeugung bis zum Maschinenbau. Viele Produktionsbetriebe profitieren als Dauerverbraucher von unseren Konditionen und schätzen unsere professionelle Betreuung. Denn unsere Mitarbeiter verstehen sich als Energiedienstleister – nicht als Energieverkäufer. Mit unseren passgenauen Energiekonzepten sind wir ganz nah bei unseren Kunden und tragen so unseren Teil zu deren Erfolg bei.“

Industry needs flexibility, 24 hours a day, 7 days a week. We have lived and breathed this for more than 150 years. Today we are a partner to industry in Düren - from paper production to mechanical engineering. Many manufacturing businesses benefit from our conditions and appreciate our professional service as permanent consumers. This is because our employees regard themselves as energy service providers - not as energy salespeople. We are very close to our customers with our tailor-made energy concepts and therefore play our part in their success," confirms Heinrich Klocke, Managing Director of Stadtwerke Düren GmbH.

Heinrich Klocke
Geschäftsführer der
Stadtwerke Düren GmbH

FORTSCHRITTLICH, AKTIV UND REGIONAL: STADTWERKE DÜREN

In ihrer 150-jährigen Geschichte haben sich die Stadtwerke Düren (SWD) vom städtischen Versorger bis zum modernen und kundenorientierten Partner für Unternehmen und Bevölkerung entwickelt. Heute sind die SWD mit ihren 250 Mitarbeitern sowie 18 Auszubildenden der regionale Energie- und Wasserversorger für die Stadt Düren und Teile von Merzenich. Neben fast 100 000 Menschen in der Region werden auch Betriebe, Verwaltungen und Krankenhäuser sicher und zuverlässig mit Strom, Erdgas, Wasser und Wärme versorgt.

Vom städtischen Stromversorger zum Energiedienstleister: die SWD-Gruppe bietet maßgeschneiderte Lösungen, faire Partnerschaften und nachhaltiges Handeln. Ihr Tochterunternehmen „Leitungspartner“ betreibt zudem die Netze für Strom, Gas und Wasser, Nahwärme sowie Glasfaser für die Breitbandkommunikation. Für Industriekunden wird auf Wunsch die Wartung von Kundenanlagen auf dem Firmengelände übernommen.

Die SWD investieren jährlich in regenerative Energien, etwa Wind- und Solarparks. Teile des eigenen Fuhrparks für Fahrten im Stadtgebiet werden elektrisch betrieben. Außerdem installieren die SWD Elektrotankstellen in der Innenstadt oder bei lokalen Unternehmen.



PROGRESSIVE, ACTIVE AND REGIONAL: STADTWERKE DÜREN

Stadtwerke Düren (Düren municipal works) have evolved into a modern and customer-orientated partner for companies and the general public since they were founded 150 years ago. They supply nearly 100,000 people as well as businesses, administrative bodies and hospitals in the region with electricity, natural gas, water and heat. SWD and their subsidiary "Leitungspartner" provide tailor-made solutions for companies, such as the maintenance of customer plants on company premises. SWD invest in wind and solar parks and install charging stations, including at company premises.



Stadtwerke Düren GmbH
Arnoldsweilerstraße 60
52351 Düren
Tel. +49 2421 126-233
Fax +49 2421 126-202
kontakt@stadtwerke-dueren.de
www.stadtwerke-dueren.de
www.facebook.com/stadtwerke.dueren

SWD-Kundencenter
Zehnthofstraße 6
52349 Düren
Tel. +49 2421 126-233



EIN SEHR BREITES SPEKTRUM PRO JAHR VERTRAUEN 70 000 MENSCHEN IHRE GESUNDHEIT DEM KRANKENHAUS DÜREN AN



Mit höchstem Qualitätsanspruch an Medizin und Pflege trägt das Krankenhaus Düren eine besondere Verantwortung für die Gesundheitsversorgung der Menschen in der Region. Rund 20 000 stationäre und 50 000 ambulante Patienten vertrauen in jedem Jahr auf den führenden Schwerpunktversorger zwischen Köln und Aachen, zwischen Eifel und Niederrhein.

„Als Krankenhaus, dessen Wurzeln bis ins 15. Jahrhundert zurückreichen, fühlen wir uns den Menschen in Stadt und Kreis Düren besonders verbunden und verpflichtet“, sagt Krankenhaus-Geschäftsführer Dr. Gereon Blum. „Das Vertrauen unserer Patienten und der mit uns kooperierenden niedergelassenen Ärzte spornen uns dazu an, uns ständig weiter zu verbessern.“

Mit seinen über 20 Kliniken, Zentren und Instituten deckt das kommunale Krankenhaus – Gesellschafter sind Stadt und Kreis Düren – ein sehr breites Spektrum an Behandlungsangeboten und Gesundheitsvorsorge für die Menschen im Kreis Düren und der Region ab. Das gilt vor allem für die medizinischen Schwerpunkte: die Behandlung von Tumoren, von Erkrankungen des Herz-Kreislauf-Systems, der Verdauungs- und Stoffwechselorgane und des Bewegungsapparates.

Arbeitgeber und Ausbilder

Das Krankenhaus Düren beschäftigt über 1100 Mitarbeiter und nimmt als einer der größten Arbeitgeber der Region auch

seine Ausbildungsverantwortung wahr: 145 Schüler lernen in der Schule für Gesundheits- und Krankenpflege. Weitere Ausbildungsplätze bietet die Klinik in Verwaltungs- und medizinischen Assistenzberufen an. Eine Reihe attraktiver Angebote ermöglicht den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, Familie und Beruf gut miteinander zu vereinbaren. So betreibt das Krankenhaus seit 2011 den Betriebskindergarten „Klinik Pänz“. Als erste Klinik in der Region hat das Krankenhaus Düren 2010 einen Teilzeit-Ausbildungsgang zur examinierten Gesundheits- und Krankenpflegerin gestartet, der sich vor allem an junge Mütter wendet.

DÜREN HOSPITAL

Düren Hospital has a special responsibility for the health care of the people in the region with the highest quality of medical care. Around 20,000 inpatients and 50,000 outpatients each year entrust their health to the municipal hospital.

Personal care and innovative technology is what characterises the departments in which comprehensive care of the highest level is on offer around the clock. The focus is on the treatment of tumours, diseases of the cardiovascular system, the digestive and metabolic organs and the musculoskeletal system.



Krankenhaus Düren gem. GmbH
Roonstraße 30, 52351 Düren
Tel. +49 2421 30-0
Fax +49 2421 30-1387
info@krankenhaus-dueren.de
www.krankenhaus-dueren.de





LEBENSQUALITÄT MIT „FAKTOR X“

Im Morgennebel und bei Sonnenaufgang mit einem Ranger durch den Nationalpark Eifel wandern, nachmittags am Tagebau-Aussichtspunkt Indemann eine Runde Fußballgolf spielen und abends ins Kabarett oder ins Konzert gehen. Das ist Freizeitgestaltung im Kreis Düren – vielfältig und erlebnisreich.



Lebensqualität beginnt mit der Frage: Wie und wo möchte ich wohnen? Im Kreis Düren findet jeder sein individuelles Zuhause. Ob mitten in der Stadt oder stadtnah im Grünen – alles ist möglich. Und das zu Grundstückspreisen, die im Vergleich zu den Oberzentren Aachen und Köln gerade mal ein Drittel so viel kosten.

Überall im Kreis Düren gibt es phantastische Wohnlagen: ob am Rande des Nationalparks Eifel, am Rur-Stausee mit seinen tollen Wassersportmöglichkeiten oder in einem deutschlandweit einmaligen Modellprojekt, dem „Inden-Seeviertel“. Inden wird nach Beendigung des Tagebaus 2030 am Ufer eines Sees mit Freizeitnutzung liegen.

Das Modellprojekt will beweisen, dass man um einen „Faktor X“ intelligenter mit Material und Energie umgehen kann. Hier werden Häuser in zeitloser Architektur errichtet, deren Grundriss durch einfache Umbauten geändert und damit jeder Lebenssituation angepasst werden kann.

Zur Wohnort-Wahl gehört aber auch die Mobilität. Der Kreis Düren liegt inmitten des Städtedreiecks Aachen, Köln und Düsseldorf – erreichbar über die Autobahnen 4, 44 und 61. Mehrere Flughäfen können in 60 Minuten erreicht werden. Der Individualverkehr geht neue Wege mit Car-Sharing-Angeboten oder Initiativen wie dem „Dorfauto“, das gemeinschaftlich angeschafft und genutzt wird.



Mit der Rurtalbahn und den Bussen der Dürener Kreisbahn (DKB) gelangt man problemlos zur Schule, zum Arbeitsplatz oder in die Naherholungsgebiete. Der „rote Faden“ ist der rund 180 Kilometer lange RurUfer-Radweg zwischen der Quelle in Belgien und der Mündung im niederländischen Roermond. Im Sommer gleiten hier Kanufahrer über den Fluss.

Kunstliebhaber finden in den zahlreichen Museen Ruhe und Inspiration. Von überregionaler Bedeutung sind das Leopold-Hoesch-Museum für die Klassische Moderne und das benachbarte Papiermuseum in Düren und das einzige Deutsche Glasmalereimuseum in Linnich. In den fast tausend Jahre alten Mauern der Burg Hengebach in Heimbach findet sich die atemberaubende Kulisse für Menschen, die sich unter fachkundiger Anleitung in der Internationalen Kunstakademie eigenhändig mit der bildenden Kunst beschäftigen.



Burg Heimbach



Das Jufa-Gästehaus am Brückenkopf-Park Jülich

Historische Orte wie die Burg Nideggen oder die mächtige Renaissancefestung Zitadelle in Jülich vermitteln einen Eindruck von der bewegenden Geschichte des Kreises Düren. Die moderne Gegenwart spiegeln unter anderem die Vereine, in denen Breitensportler bis hin zu Profi-Mannschaften im Tischtennis, Badminton oder Volleyball trainieren. Entspannung pur bietet das Freizeitbad monte mare in Kreuzau mit seinen Wellness-Angeboten und der Saunalandschaft. Ideal für Familien ist der Brückenkopfpark in Jülich mit Zoo und Spielplätzen. Lebensqualität in seiner ganzen Vielfalt - dafür steht der Kreis Düren.

ENJOY A GOOD QUALITY OF LIFE

In the district of Düren there is a wide selection of inexpensive properties that cost a third of what they would in Aachen or Cologne. You can live in the town centre, close to the town but in the countryside or on the edge of the lakes.

A unique pilot project is the "Inden Lake Quartier" that is being developed at the Inden opencast lake that will be built in the future. The special design saves energy and the plans can be changed with simple modifications and adapted to different living conditions.

The district of Düren lies in the triangle formed by the cities of Aachen, Cologne and Düsseldorf. Several airports can be reached in a short time by bus or train or motorway. Ruhrthalbahn trains or Dürener Kreisbahn (DKB) buses are the local public transport options.

The range of leisure and recreational activities is diverse. For example, there is the 180 kilometre long RurUfer cycle path that you can ride along from the source in Belgium to the mouth of the river in the Dutch city of Roermond. Museums of international renown exhibit Classical Modern art or stained glass works.

Workshops are on offer at the International Art Academy in the medieval ambience of Heimbach Castle. Brückenkopf Park in Jülich or football golf at the Indemann Observation Tower at the opencast mine is fun, especially for families.

Popular sports are played in the numerous sports clubs. In addition, there are professional volleyball, badminton and table tennis teams. monte mare leisure pool with wellness facilities and a sauna is perfect for relaxation after work.

"Familientauglich"

„In Langerwehe fühlen wir uns als Familie zu Hause; nette Menschen, erholsame Natur, beitragsfreie Kindergartenjahre, tolle Infrastruktur und nicht nur einen Italiener um die Ecke.“

"We feel at home as a family in Langerwehe; nice people, relaxing nature, a non-contributory nursery school, a great infrastructure and not just one Italian restaurant around the corner."



Dr.-Ing. Frank-Josef Heßeler
Geschäftsführer / Managing Director
ATC - Aldenhoven Testing Center of RWTH Aachen University GmbH



"WHAT DOES THE DISTRICT OF DÜREN OFFER GENERATION Y?"

Please give three reasons why it is worth living and working in the district of Düren.

Wolfgang Spelthahn: The rents and property prices are low and the transport infrastructure is very well developed but above all, the district of Düren is very family-friendly. Many individual elements create a welcoming culture here. Anyone discouraged by the huge living costs in the large urban areas should have a closer look at the district of Düren because it offers a high quality of life.

Young workers these days no longer make decisions simply based on the level of their salary - other things also play a role, such as the leisure facilities. Is the district of Düren geared up for this?

Wolfgang Spelthahn: Recreation starts right on your doorstep here. Anyone who enjoys cycling, jogging or walking is in their element here just as much as the culture vultures. Our arena, over a dozen museums, Brückenkopf Park in Jülich, Indemann Observation Tower, Bubenheim Spielplatz leisure park, monte mare water park in Kreuzau, Heimbach Art Academy, a state-of-the-art cinema and a vibrant club culture - the leisure facilities are diverse and top-quality. Here you can thoroughly enjoy yourself.



„WAS BIETET DER KREIS DÜREN DER GENERATION Y?“



Nennen Sie bitte drei Gründe, warum es sich lohnt, im Kreis Düren zu leben und zu arbeiten.

Wolfgang Spelthahn: Die Mieten und Immobilienpreise sind niedrig und die Verkehrsinfrastruktur ist sehr gut ausgebaut. Vor allem aber ist der Kreis Düren sehr familienfreundlich. Viele Einzelmaßnahmen ergeben hier eine Willkommenskultur. Wen die immensen Wohnkosten in den Ballungsräumen abschrecken, der sollte sich den Kreis Düren genauer anschauen, denn er wartet mit viel Lebensqualität auf.

Junge Arbeitnehmer entscheiden heute nicht mehr nur nach der Höhe des Gehalts

- es spielen auch Dinge wie die Freizeitgestaltung eine Rolle. Ist der Kreis Düren darauf eingestellt?

Wolfgang Spelthahn: Bei uns beginnt die Erholung vor der Haustür. Wer gerne radelt, joggt oder wandert kommt ebenso auf seine Kosten wie kulturell Interessierte. Unsere Arena, weit über ein Dutzend Museen, der Brückenkopf-Park Jülich, der Indemann, das Spielplatz Bubenheim, monte mare Kreuzau, die Kunstakademie Heimbach, ein hochmodernes Kino und eine lebendige Vereinskultur – das Freizeitangebot ist ebenso vielfältig wie hochwertig. Bei uns kann man sich rundum wohlfühlen.

GRÜNE INSEL MIT GROSSSTADT-FLAIR



Wohnen, Arbeiten und Leben im Herzen der Kreisstadt Düren

„Es soll ein Quartier des pulsierenden Lebens werden, denn dort kann man wohnen, arbeiten, seine Mittagspause in der Außengastronomie genießen und am Abend eine Veranstaltung im Kongresszentrum besuchen“, so Investor Georg Schmiedel von der Firma F&S concept.

Auf dem ehemaligen Stadthallengelände in Düren planen und realisieren die Euskirchener Projektentwickler „F&S concept“ das Bismarck Quartier.

Landrat Spelthahn hat sieben Jahre für dieses ambitionierte Projekt gekämpft und nun maßgeblich zum Erfolg beigetragen. Ein neues architektonisches Zeitalter soll für die Stadt Düren anbrechen, denn die geplanten Wohn- und Geschäftseinheiten mit der Hotelanlage und dem Kongresszentrum werden durch weitläufige Parkanlagen und Wasserflächen zu einer grünen Metropole mit Großstadt-Flair verbunden.

Das innovative und energieeffiziente Großprojekt wird von der F&S concept in Zusammenarbeit mit der Gesellschaft für

Infrastrukturvermögen des Kreises Düren (GIS) realisiert.

Geplant sei eine Nutzungsvielfalt, die dem Namen „Quartier“ alle Ehre mache, so GIS-Geschäftsführer Peter Kaptain: „So etwas fehlt in der Dürener Innenstadt. Von der privaten Familienfeier über Tagungen bis zu kulturellen Veranstaltungen ist alles vorstellbar.“

Die Planung hat das renommierte Architekturbüro Hentrich-Petschnigg und Partner (HPP) aus Düsseldorf, übernommen.



BISMARCK
Quartier

F&S
CONCEPT

EXCLUSIVELY LIVE, WORK AND FEEL HOME IN THE HEART OF THE DISTRICT TOWN OF DÜREN

Bismarck Quartier in Düren

An exclusive area with residential and business units, a hotel complex, a conference centre as well as extensive green areas with outdoor facilities is being developed in Düren's 1A district. There you can live, work and feel home.

Information via phone: +49 (0)2251 1482 – 0

F&S concept
Projektentwicklung GmbH
& Co.KG
Otto-Lilienthal-Straße 34
D-53879 Euskirchen
Phone: +49 2251 1482-0
Fax: +49 2251 1482-111
www.fs-grund.de





NOBELPREIS UND EXZELLENT FORSCHUNG



Festplatten oder kompakte Speichermedien wie USB-Sticks können heute Daten im Gigabyte-Maßstab speichern. Möglich gemacht hat dies ein Physiker aus dem Jülicher Forschungszentrum. Professor Peter Grünberg, geboren 1939, entdeckte Ende der 80er Jahre eine physikalische Möglichkeit, die Speicherdichte auf Festplatten zu vervielfachen. 2007 wurde Grünberg dafür mit dem Physik-Nobelpreis geehrt. In dem nach ihm benannten Institut auf dem weitläufigen Campus

des Jülicher Forschungszentrums werden heute die Grundlagen für zukünftige Informationstechnologien erforscht.

Mit seinen mehr als 5800 Mitarbeitern gehört die Helmholtz-Einrichtung in Jülich zu den großen interdisziplinären Forschungszentren in Europa. Seit 60 Jahren wird hier an fundamentalen gesellschaftlichen Fragen gearbeitet: Wie lässt sich die Energieversorgung nachhaltig sichern? Was sind die Ursachen des

Klimawandels und welche Eigenschaften brauchen Kulturpflanzen, um auch bei Trockenheit und Hitze hohe Erträge zu bringen? Wie funktioniert das menschliche Gehirn und was passiert, wenn es krank wird?

Mit Beharrlichkeit, Neugier und Grundlagenforschung auf höchstem Niveau kommen die Jülicher Wissenschaftler den Antworten Tag für Tag ein Stück näher.



Bild: Forschungszentrum Jülich

Mehrere Superrechner, die weltweit zu den schnellsten und energieeffizientesten zählen, unterstützen die Forscher aller Disziplinen aus Jülich und ganz Europa. So können sie Experimente in kurzer Zeit durchführen, die im Labor viele Jahre dauern würden oder gar nicht möglich wären. Ein Beispiel ist das EU-Flagship Projekt Human Brain, an dem Wissenschaftler aus aller Welt beteiligt sind. In Jülich leisten die Hirnforscher einen wichtigen Beitrag zur Erstellung eines virtuellen 3D-Modells

des menschlichen Gehirns. Damit können Ursachen erforscht sowie neue Therapien für Hirnerkrankungen entwickelt werden. Einen großen Stellenwert hat die Nachwuchsförderung. Das beginnt mit dem Schülerlabor JULAB, in dem Schulklassen experimentieren und Lehrer und Erzieher fortgebildet werden. Es setzt sich fort mit der Ausbildung von Laboranten und Technikern über duale Studienangebote bis hin zur akademischen Nachwuchsförderung für junge Wissenschaftler aus aller Welt.



“Vielfältig spezialisierte Mitarbeiter”

“Ich forsche in Jülich, weil mir hier modernste neurowissenschaftliche Verfahren zur Verfügung stehen, ich meine Befunde mit zahlreichen Experten der Hirnforschung diskutieren kann, und ich durch die Kooperation mit der Uniklinik Köln auch die Funktionsweise des geschädigten Gehirns bei neurologischen Erkrankungen untersuchen kann.”

“I undertake research in Jülich because state-of-the-art neuroscientific methods are available here, I can discuss my findings with numerous brain research experts and I can analyse the function of brains damaged by neurological disorders through the cooperation with the University Hospital of Cologne.”

*Dr. Simone Vossel
Leiterin einer Nachwuchsgruppe im
Institut für Neurowissenschaften
und Medizin, Kognitive Neuro-
wissenschaften (INM-3)*



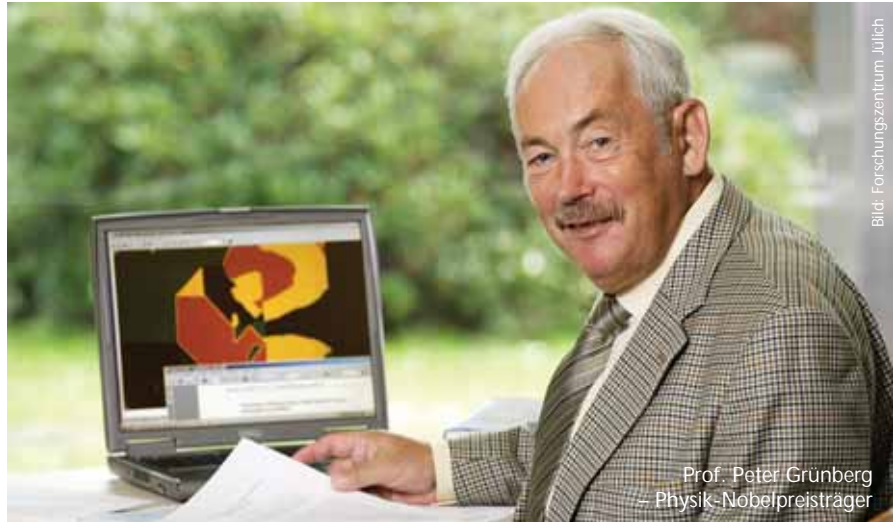
NOBELPREIS UND EXZELLENT FORSCHUNG

Das Forschungszentrum gehört zu den wichtigsten Arbeitgebern im Kreis Düren und bildet gleichzeitig mit dem Campus Jülich der FH Aachen und der Exzellenzuniversität RWTH Aachen ein einzigartiges wissenschaftliches Umfeld für Studierende und Unternehmen. Gemeinsam bilden das Forschungszentrum und die RWTH die Jülich Aachen Research Alliance (JARA) mit hochkarätigen Projekten zur Energieversorgung, zu Elektromobilität, Hirnforschung oder Informationstechnologie.

Die RWTH Aachen liegt im Ranking der deutschen Universitäten auf den ersten Plätzen, vor allem in den Ingenieurwissenschaften. Die Zusammenarbeit zwischen Hochschule und Wirtschaft ist in den vergangenen Jahren stark gefördert worden, damit die Region vom Technologietransfer profitiert – etwa in den Bereichen Kunststoffverarbeitung, Automotive oder Biotechnologie. Zahlreiche Ausgründungen aus der Hochschule sind heute börsennotierte Unternehmen und wichtige Arbeitgeber.

Die FH Aachen ist bundesweit eine der forschungsstärksten Fachhochschulen. In den Zukunftsfeldern Energie, Mobilität und Life Science wird an anwendungsnahen Lösungen für die Wirtschaft gearbeitet. Ein gutes Beispiel für Praxisnähe ist das Institut Nowum Energy auf dem FH-Campus Jülich mit den Themenschwerpunkten Klimaschutz, Biomasse, Energiesysteme und Energiemanagement sowie Umweltverfahrenstechnik. Es ist Dienstleister für Unternehmen, die ihre Energieerzeugung und -versorgung zukunftsfähig gestalten und die Energieeffizienz steigern möchten.

Auf dem Arbeitsmarkt besonders gefragt sind die Absolventen des Jülicher Solar-Instituts der FH. Es arbeitet eng mit dem deutschlandweit einmaligen Solarthermischen Versuchskraftwerk des DLR zusammen, um Kraftwerkskomponenten für die künftige Energiegewinnung zu entwickeln.



NOBEL PRIZE AND EXCELLENT RESEARCH

The district of Düren has a research landscape that is unique in Germany. One of the largest research centres in Europe, where some of the world's best scientists work, has made its home here. One of these scientists, Professor Peter Grünberg, received the Nobel Prize in Physics in 2007 for the development of a process for storing large amounts of data on hard drives. Basic research on the major issues facing society is carried out in Jülich Research Centre: energy supply, climate change and medicine. One of the most important current projects is Human Brain. Jülich-based scientists are working here to create a virtual 3D model of the human brain. This will enable scientists to explore the causes of brain diseases, such as Alzheimer's, and develop therapies.

Jülich Research Centre is one of the largest employers and training organisations.

It also forms a research network with the excellence university, RWTH Aachen University, and Aachen University of Applied Sciences. Whether it's information technology, life sciences, automotive or mechanical engineering – it explores practical solutions in many areas – often in cooperation with companies. It's not just the university institutions that are outstanding, but also the affiliated research institutes, such as Jülich Solar Institute. With Germany's only experimental solar thermal power plant

in Jülich, operated by the Institute of Solar Research and the Continental Corporation (DLR), there is close scientific collaboration to jointly develop components and processes to generate energy in the future. Numerous spin-offs from the research centre and universities have grown into successful companies and created hundreds of jobs.



TESTEN AUF DER ÜBERHOLSPUR

Das Aldenhoven Testing Center (ATC) bietet auf dem Gelände der ehemaligen Steinkohlenzeche Emil Mayrisch eine ideale Umgebung für das umfassende Testen von Fahrzeugen, Systemkomponenten und Mobilitätskonzepten der Zukunft. Hier stehen diverse Streckenelemente zur Verfügung, auf denen vor allem kleine und mittelständische Unternehmen sowie Fahrzeughersteller unter kontrollierten Testbedingungen arbeiten können.

Auf den Streckenelementen des ATC werden beispielsweise Fahrerassistenzsysteme getestet, von der automatischen Distanzregelung über Anfahrhilfen am Berg bis zum Spurhalteassistenten. Neben diesen klassischen Forschungs- und Entwicklungstätigkeiten wird die Infrastruktur des ATC auch von Autohäusern angemietet, um Kunden das Fahrverhalten und den Nutzwert der modernen, elektronischen Unterstützungssysteme der Neuwagen zu demonstrieren. Während einer normalen Probefahrt wäre beispielsweise das Bremsen auf eisglatter Fahrbahn oder das Eingreifen des automatischen Notbremsassistenten nicht möglich. Um solche Funktionen gefahrlos demonstrieren zu können, stehen auf dem Testgelände unter anderem Fahrzeug-Dummies zur Verfügung. Einmalig in Europa ist die Ausstattung mit terrestrischen Antennen, sogenannten Pseudoliten, die Signale des im Aufbau befindlichen Galileo-Satellitensystems simulieren. Das ermöglicht bereits heute die



Entwicklung und das Testen von Anwendungssystemen für die Navigation. Als neuestes Streckenelement steht ab Mitte 2016 eine Forschungskreuzung zur Entwicklung und Erprobung von autonomen Fahrzeugen im urbanen Umfeld zur Verfügung.

Das Aldenhoven Testing Center ist ein Joint Venture der RWTH Aachen und des Kreises Düren. Die Nutzung von Teststrecken und Büroräumen wird stundenweise abgerechnet, aber auch eine exklusive Buchung über mehrere Tage ist möglich. Terminabsprachen können über ein Buchungsformular auf der ATC-Interseite getroffen werden.

Allgemeine Informationen über das ATC: www.atc-aldenhoven.de.

Ansprechpartner:

Geschäftsführer Micha Lesemann
lesemann@atc-aldenhoven.de

Telefon +49 241 80 27535

TESTING IN THE FAST LANE

Aldenhoven Testing Centre is a joint venture between RWTH Aachen University and the district of Düren. Small and medium-sized enterprises (SME) in particular can develop vehicles and system components as well as driver assistance functions here. They can work under controlled test conditions. The testing center is fitted with so-called pseudolites, which simulate the signals of the Galileo satellite navigation system that is currently under installation - a unique possibility in Europe.

Booking requests can be made at any time via the website www.atc-aldenhoven.de.



ATC-Aldenhoven Testing Center
of RWTH Aachen University GmbH
Industriepark Emil Mayrisch
52457 Aldenhoven
Tel. +49 2464 9798310
Fax +49 2464 9798319
info@atc-aldenhoven.de
www.atc-aldenhoven.de





BILDUNG MAßGESCHNEIDERT

Unternehmen und Forschungseinrichtungen im Kreis Düren können auf gut geschulte Ausbildungsbewerber zurückgreifen. Für ein adäquates Bildungsniveau sorgen die rund 100 Schulen, in denen sämtliche Bildungsabschlüsse wohnortnah erworben werden können. Das Bildungssystem im Kreis Düren ist auf die individuelle Förderung der Schülerinnen und Schüler eingestellt. Das Ganztags-Angebot an den Schulen ist freiwillig.

Die Betreuung beginnt bereits bei den Kleinsten, für die ausreichend Plätze in den Kindertagesstätten zur Verfügung stehen. Die Kreisverwaltung Düren geht hier mit gutem Beispiel voran und betreibt seit Jahren die eigene Kita „Kreismäuse“ für die Kinder der Mitarbeiter. In den Kindertagesstätten werden die Jüngsten zu selbstständigem Lernen angehalten. Bildung wird hier vor allem spielerisch er-

fahren, Kreativität und Sozialverhalten werden besonders gefördert. Der Kreis Düren gehört zu den Modellkommunen beim landesweiten Präventionsprogramm „Kein Kind zurücklassen! Kommunen in NRW beugen vor“. Innerhalb des Projektes wird Fachpersonal ausgebildet. Ein Präventionsbüro stimmt die Tätigkeiten der verschiedenen Stellen aufeinander ab. Bestandteil des Projekts sind die sogenannten „Bewegungskindergärten“. In Zusammenarbeit mit dem Kreissportbund wird die Bewegungsförderung als pädagogischer Schwerpunkt im Kleinkind- und Vorschulalter verankert.

In einem Landkreis mit hochkarätigen Forschungseinrichtungen soll natürlich auch der Nachwuchs früh an Naturwissenschaften herangeführt werden. Das geschieht in mehr als 90 Kindertagesstätten und Familienzentren, die sich „Haus der

kleinen Forscher“ nennen. Bei dieser bundesweiten Initiative wird durch immer neue Impulse die natürliche Neugier der Kinder geweckt und das Verständnis für naturwissenschaftliche Phänomene im Alltag gefördert. Ein Beispiel dafür ist die Kita „Kleine Füchse“, die dem Forschungszentrum Jülich angegliedert ist.

Kinder mit Handicaps werden in integrativen Einrichtungen betreut. Für sie gibt es auch spezielle Förderschulen mit kleinen Lerngruppen und mehr Personal als in den Regelschulen. Ein Alleinstellungsmerkmal ist eine Spezialschule für Blinde in Düren.

Wer im Kreis Düren die passende Schule für sein Kind sucht, kann sich bei der Kreisverwaltung beraten lassen. Außerdem hilft ein Bildungsportal im Internet bei der Auswahl (www.bildung-im-kreis-dueren.de). Eine spezielle Einrichtung für



Kreis Düren – Vier optimal ausgestattete Berufskollegs

Einwanderer ist das Kommunale Integrationszentrum beim Kreis Düren. Es bietet eine Einschulungsberatung und vermittelt ehrenamtliche Dolmetscher, beispielsweise für Behördengänge.

Bei den weiterführenden Schulen gibt es unterschiedliche Schulprofile. Etwa eine starke naturwissenschaftliche Ausrichtung wie im Gymnasium Haus Overbach in Jülich. Die St. Angela-Schule in Düren mit Gymnasium und Realschule und das Mädchengymnasium Jülich (MGJ) sind Mädchen vorbehalten. Das MGJ gehört neben der Gesamtschule Langerwehe, dem Burgau-Gymnasium und dem Gymnasium am Wirteltor in Düren zu den zertifizierten Europaschulen. Sie bieten ein erweitertes Sprachenangebot und persönliche Kontakte durch Austauschprogramme und berufliche Praktika mit Partnerschulen in Europa.

Der Kreis Düren ist Träger von vier Berufskollegs mit unterschiedlichen Kernkompetenzen. Dazu gehören die duale Ausbildung und alle möglichen Schul- und Bildungsabschlüsse im Bereich der helfenden und sozialen Berufe, im kaufmännischen Bereich, in Wirtschaft und Verwaltung, Technik/Naturwissenschaften sowie Ernährung/Hauswirtschaft. Eine herausragende technische Infrastruktur bietet das Berufskolleg für Technik in Düren. Es arbeitet eng mit der Industrie zusammen und verfügt über die neuesten Maschinen und Anlagen, um die Absolventen beispielsweise auf die Anforderungen im Bereich Industrie 4.0 vorzubereiten.

Das Bildungsangebot wird durch die Bachelor- und Master-Studiengänge am Campus Jülich der FH Aachen vervollständigt. Schwerpunkte sind Life Science, Chemie und Energie.



„Bestnote für den Kreis Düren“

„Eine zeitgemäße und qualitativ hochwertige Berufsausbildung setzt einerseits erfolgreiche Unternehmen und andererseits moderne Berufskollegs voraus. Hier hat der Kreis Düren eine sehr gute Ausgangslage geschaffen, indem er kontinuierlich in seine vier Berufskollegs investiert.“

„High-quality contemporary vocational training requires successful companies on the one hand and, modern vocational colleges on the other. The district of Düren has created a very good basis here by continually investing in its four vocational colleges.“

*Anna Lang, 30 Jahre alt
seit dreieinhalb Jahren am Nelly-Pütz-Berufskolleg
mit den Fächern Gestaltungstechnik und Englisch*





TAILOR-MADE EDUCATION

All educational qualifications can be attained close to home in around 100 schools in the district of Düren. Schools are free in Germany unlike in many other countries and school is compulsory for children up until 18 years of age. A voluntary full day programme is available in many schools. Individual development opportunities satisfy the different needs and talents from toddlers through to young adults.

Nursery schools focus on independent learning, gaining experiences through play, encouraging creativity and outward-looking social behaviour. The pilot project "Leave No Child Behind! Municipalities in North Rhine-Westphalia" (Kein Kind zurücklassen! Kommunen in NRW beugen vor) has also been implemented in the district of Düren. The aim is to link all institutions and authorities in order to prevent possible social, educational and physical deficiencies. In light of the top-class

research institutes in the district of Düren, the youngest children have already been introduced to experimenting with everyday and natural phenomena. This takes place in the 90 family centres and nursery schools that are part of the "Haus der Kleinen Forscher" (Little Scientists' House) programme.

When choosing a school, new residents can obtain help and advice from Düren District Administration and an education portal on the Internet. The Municipal Integration Centre in the district of Düren is a special contact centre for immigrants and also provides volunteer interpreters.

The secondary schools have very different profiles. For example, there are four certified European schools with intensive language teaching, exchange programmes and vocational internships in European partner schools. A few grammar schools

are all-girls schools or offer bilingual lessons and have a strong scientific bias.

The district of Düren provides funding for four vocational colleges that offer teaching alongside vocational training or all possible school and educational qualifications in the social or commercial sector, in business and administration, technology and natural sciences or nutrition and home economics. The technical vocational college that closely cooperates with the companies in the district of Düren and prepares the students for the high demands of working life is a special place. For example, the specialist knowledge required for Industry 4.0 can be acquired on state-of-the-art machinery and systems.

Jülich campus at Aachen University of Applied Sciences offers a variety of courses with Bachelor's and Master's qualifications

FH AACHEN

– HIER STUDIEREN DIE FACHKRÄFTE VON MORGEN

Praxisorientierte Lehre für die Fach- und Führungskräfte von morgen und anwendungsorientierte Forschung in Kooperation mit Industrie und Wirtschaft - das alles bietet die FH Aachen. Hier lehren mehr als 200 Professorinnen und Professoren in rund 70 Studiengängen an den Standorten Aachen und Jülich. Im jährlichen Hochschulranking belegt die FH Aachen stets vordere Plätze. Etwa 13 000 Studierende nutzen das vielseitige Lehr- und Forschungsangebot. Die Schwerpunkte liegen in den Bereichen Energie, Mobilität, Life Science und Produktionstechnik. Die FH Aachen ist wichtiger Ansprechpartner für Partner aus Industrie und Wirtschaft. Der

Innovationstransfer der FH verbindet die Anforderungen der Unternehmen mit den Lösungen der Wissenschaft. Institute und Labore stehen für Projekte in Forschung und Entwicklung zur Verfügung. Das Solarinstitut Jülich (SIJ) und das Institut Nowum-Energy sind bekannt für ihre Kompetenzen bei der Entwicklung von Technologien und Verfahren im Bereich der Erneuerbaren Energien, unter anderem am weltweit einzigartigen solarthermischen Versuchskraftwerk in Kooperation mit dem DLR.

In den zehn dualen Studiengängen arbeitet die FH Aachen mit 200 Unternehmen

zusammen. Eine Besonderheit ist der Studiengang Energiewirtschaft und Informatik, der in Kooperation mit der regionalen Wirtschaft entwickelt wurde.

Die FH Aachen hat den berufsbegleitenden MBA-Studiengang Management und Entrepreneurship mit Sitz in Düren etabliert. Er ist Weiterbildungsplattform für Nachwuchskräfte von Unternehmen. Der Campus Jülich der FH Aachen ist stark international ausgerichtet. Etwa 30 Prozent der Studierenden kommen aus allen Teilen der Welt. Die FH Aachen – ein starker Partner für Industrie und Wirtschaft in der Region.



FH AACHEN UNIVERSITY OF APPLIED SCIENCES

EDUCATING TOMORROW'S PROFESSIONALS

Approximately 70 degree programmes are taught by more than 200 professors at the Aachen and Jülich locations. The FH Aachen is one of Germany's leading research universities of applied sciences, well-known for its practical orientation. The main areas of research are energy, mobility, life sciences and production technology.

The FH Aachen University of Applied Sciences trains tomorrow's professionals and supports small and medium-sized businesses in developing practical solutions. Innovation Transfer at the FH Aachen offers consulting services and organises network meetings in companies.



FH Aachen
University
of Applied Sciences
Bayernallee 11
52066 Aachen
Tel. +49 241 6009-0
<http://fhac.de/facebook>
www.fh-aachen.de





GLOBAL PLAYER MIT TRADITION

Innovativ und traditionell – so sind Unternehmen im Kreis Düren. Ein typisches Beispiel ist die Papierfabrik Renker & Söhne in Zerkall. Aus dem Dörfchen im Nationalpark Eifel geht seit 1912 Büttenpapier von bester Qualität in alle Welt. Und es hat Geschichte geschrieben: Das deutsche Grundgesetz von 1949 wurde auf dem Edelpapier aus der Eifel verfasst und auch der Einigungsvertrag mit der DDR 1990. Bütten aus Zerkall ist auch im digitalen Zeitalter bei Regierungen und Unternehmen in aller Welt gefragt und immer noch zeitgemäß.

Durch Spezialisierungen und die Besetzung von Nischenmärkten sind seit dem 18. Jahrhundert viele Unternehmen gewachsen und heute zu Weltmarktführern aufgestiegen. Vor allem familiengeführte Unternehmen in fünfter und sechster Generation. Gegründet 1882 als Wellpappenfabrik, gewinnt Gissler&Pass in Jülich heute mit dem Entwurf und der Herstellung von Verkaufsverpackungen begehrte Designer-Preise. Das 1855 gegründete Jülicher Unternehmen Eichhorn profitiert mit der Wellpappenherstellung vom wachsenden Online-Geschäft und investiert

mehr als 50 Millionen Euro. Der Papierhersteller Schoellershammer in Kreuzau gibt sogar 100 Millionen Euro für den Bau einer neuen Papiermaschine und ein modernes Kraftwerk aus. Damit werden rund 230 Jahre nach der Unternehmensgründung Kapazitäten und Umsätze mehr als verdoppelt.

Mit der Papierindustrie wuchsen auch die Zulieferer. Die Firma Krafft Walzen etwa verfügt als einer der führenden Hersteller über ein großes Know-how im Anlagenbau für die Papier- und Pappenherstellung.







Heimpage der Carbon Service & Consulting GmbH & Co. KG

Die Heimbach-Gruppe hat sich auf Beanspruchungen für Papiermaschinen spezialisiert und liefert auch Filtermedien und Technische Textilien für Spezialanwendungen.

Der Kreis Düren bietet einen interessanten Branchenmix in Industrie, Handel und Handwerk. Die Unternehmen folgen den neuesten technologischen Trends wie etwa der Digitalisierung und Vernetzung ganzer Wertschöpfungsketten, bekannt auch unter dem Stichwort Industrie 4.0.

Der Mittelstand beherrscht das globale Geschäft: Das Traditionsunternehmen Anker Gebr. Schoeller produziert seit 1854 hochwertige Teppichböden und stattet damit weltweit Hotels, Flugzeuge, Krankenhäuser oder Bürogebäude aus.

GKD Gebr. Kufferath AG produziert Metallgewebe, die von Stararchitekten in aller Welt verbaut werden, etwa in der Victoria Theatre and Concert Hall in Singapur oder als glänzende Fassade der Schuhmanufaktur von Louis Vuitton in Italien.

Zu den Wachstumsbranchen im Kreis Düren gehört die Logistik – begünstigt durch die zentrale Lage und die Anbindung an die überregionalen europäischen Verkehrswege. Im Bereich Automotive ist Neapco ein großer Zulieferer von Fahrwerkkomponenten. Am Auto der Zukunft wird in Aldenhoven geforscht. Auf dem Gelände eines ehemaligen Steinkohlenbergwerks befindet sich das ACI Automotive Center for Industry der RWTH Aachen, wo Fahrerassistenzsysteme oder das vollautomatisierte führerlose Fahren erforscht werden.





Bild: STÜHLEN GmbH, Niederzier



Bild: ANKER, Gebr. Schoeller GmbH + Co. KG, Düren



„Vielfältig spezialisierte Mitarbeiter“

„Für mich als Gründer einer Biotechfirma aus dem Forschungszentrum bietet der Standort Jülich im Zentrum der Universitätsstädte Aachen, Düsseldorf und Köln hervorragend ausgebildete und vielfältig spezialisierte Mitarbeiter.“

“For me as the founder of a biotech company from the research centre the town of Jülich in the centre of the university cities of Aachen, Düsseldorf and Cologne provides access to well-educated employees in a wide range of specialist fields.”

*Dr. Stephan Binder
Geschäftsführer / Managing
Director SenseUp*

Moderne Arbeitsplätze bietet auch die Gesundheitsbranche. Etwa die CMC Consumer Medical Care GmbH, die Medizin- und Pflegeprodukte auf Baumwollbasis herstellt. Das Jülicher Technologiezentrum nutzen seit 20 Jahren nicht nur Gründer von Biotechnologieunternehmen als Sprungbrett.

Auch in den Themen Energie und Umwelt gibt es innovative Start-ups und Hidden Champions. MeteoViva beispielsweise hat sich auf die energetische Betriebsoptimierung von Immobilien spezialisiert. Die Wiederverwertung von verbrauchter Aktivkohle ist das Geschäftsmodell der Carbon Service & Consulting. Das Unternehmen hat dafür ein eigenes Verfahren entwickelt und weltweit Kunden gewonnen.

Seit Generationen erbringen Landwirtschafts- und Handwerksbetriebe durch Spezialisierung und Zuverlässigkeit große Wirtschaftsleistungen. Ein Teil der Ausbildung dazu wird im Kreis Düren absolviert, im Trainings-Centrum Kraftfahrzeugtechnik Düren. Hier gibt es 140 Schulungsplätze in Werkstätten und Hörsälen, um das gesamte Qualifikationsspektrum für das Kfz-Handwerk abzudecken. Die passenden Arbeitsplätze gibt es zum Beispiel in den Betrieben entlang der „Automeile“ zwischen Düren und Kreuzau.

Die Touristikbranche boomt durch den Nationalpark Eifel. In Heimbach zieht der Ferienpark Landal Eifeler Tor mit 170 Ferienhäusern und -wohnungen jährlich Hunderte Übernachtungsgäste an. Die Vier-Sterne-Häuser Landhotel Kallbach

und Der Seehof punkten mit einer beschaulichen Lage und engagierten Gastgebern.

Neue Unternehmen profitieren im Kreis Düren von hoch qualifizierten Arbeitskräften, einer Fülle an exzellenten Forschungseinrichtungen und einer guten Verkehrsinfrastruktur. Hinzu kommen attraktive Flächen für Neuansiedlungen in Gewerbe und Industrie.

Informationen und Beratung zu allen Wirtschaftsfragen oder zum Technologietransfer gibt es in Aachen bei der IHK und der Handwerkskammer, bei der Wirtschaftsförderungsgesellschaft des Kreises Düren, beim Handelsverband Aachen-Düren-Köln, der Kreishandwerkerschaft und den Vereinigten Industrieverbänden VIV.

GLOBAL PLAYERS WITH TRADITION

Companies in the district of Düren are innovative and traditional. This is especially true for the paper industry that has been based here for more than 300 years. Handmade paper from the Eifel village of Zerkall is an example of this. It is in demand all over the world and was used for the German Basic Law in 1949 and the Unification Treaty with East Germany in 1990, amongst other things.

There are many family-run paper manufacturers that have specialised in niche markets and can therefore survive in the global marketplace. Large investments in new technologies and machines for instance ensure the continued existence of traditional companies, such as Gissler&Pass, Eichhorn or Schoellershammer. Many supplier companies with great expertise in plant and mechanical engineering have developed around the paper industry along the Rur river. Examples of these are Krafft Walze and the Heimbach Group.

Small and medium-sized industrial, trade and commercial companies form the important foundation of the business district of Düren. Many of these companies dominate in global business. Carpets produced by Anker Gebr. Schoeller can be found in hotels, planes, hospitals or office buildings worldwide. GKD Gebr. Kufferath AG supplies metal mesh for façades or decorative interior fitting panels for cutting-edge architecture all over the world.

Logistics and automotive are growth sectors in the district of Düren. The reasons for this are the central location and the connection to supra-regional European transport routes as well as the good overall conditions. ACI Automotive Center for Industry, part of RWTH Aachen University, is located on the site of a former colliery. Scientists and industry collaborate here on driver assistance systems or technologies for fully automated driverless cars.

The healthcare industry and biotechnology companies, which find their springboard into the market as start-ups in Jülich Technology Centre, are also on the increase in the district of Düren.



There are also hidden champions in the energy and environmental sectors who conquer new markets with their own developments. An example of this is the process for recycling activated carbon developed by Carbon Service & Consulting. The trade sector with its proven dual training approach is a reliable guarantee of quality. This also includes Düren Automotive Technology Training Centre where professionals are trained.

However, the district of Düren is also characterised by agriculture and nature. Eifel National Park is a driver of the tourism industry. Landal Eifeler Tor holiday park in Heimbach and 4-star hotels attract more and more overnight guests every year.

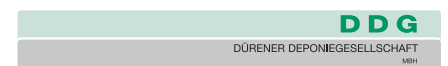
The business district of Düren offers a skilled workforce, excellent research facilities and an exciting mix of industry. There are not just commercial and industrial areas for companies moving to the area, but also consulting services provided by qualified specialists through the Chamber of Industry and Commerce and the Chamber of Crafts, associations and the Business Development agency for the district of Düren.

DEPONIE NACH NEUESTEN UMWELTSTANDARDS

Die Dürener Deponiegesellschaft (DDG) ist Betreiber einer Entsorgungseinrichtung in Hürtgenwald-Horm. Sie betreibt die seit den 70er-Jahren bestehende Deponie in einem stillgelegten Erz-Tagebau. Es handelt sich um eine Anlage der sogenannten Deponieklasse I für nicht brennbare Stoffe. Kunden sind vor allem Industrie- und Gewerbebetriebe, die Aschen, Bauschutt, Bodenaushub oder Material von Straßenaufbrüchen zur Deponie bringen. Außerdem besteht eine enge Kooperation mit der EGN Entsorgungsgesellschaft Niederrhein mbH, die mehrheitlich an der DDG beteiligt ist. Zweiter Gesellschafter ist der Kreis Düren.



Besonderen Wert legt das Unternehmen auf den Umweltschutz. Dazu gehört nicht nur die Behandlung und Ableitung des Sickerwassers. Das in der Deponie Horm entstehende Gas wird abgesaugt und für ein von der DDG selbst betriebenes Blockheizkraftwerk verwendet. Die daraus gewonnene Energie wird für den Deponiebetrieb sowie für einen benachbarten Betrieb eingesetzt.



Dürener Deponiegesellschaft mbH
Pfarrer-Pleus-Straße 46
52393 Hürtgenwald-Horm
Tel +49 2429 94940
Fax +49 2429 949425
info@ddg-mbh.de
www.ddg-mbh.de



LEISTUNGSSTARK MIT INTELLIGENTER ORGANISATION

Perfekte Lösungen aus einer Hand für Kommunen, Industrie und Gewerbe – das bietet die EGN Entsorgungsgesellschaft Niederrhein mbH. Ob gewöhnlicher Abfall, Elektroschrott oder Gefahrstoffe, bei der EGN kümmern sich fast 700 qualifizierte Mitarbeiter an 15 Standorten um die sichere Beseitigung. Anspruchsvolle und vielseitige Ausbildungsplätze werden

in fünf Berufen angeboten. Der zertifizierte Full-Service-Anbieter für mehr als 500 Abfallarten bietet Lagerung, Sortierung, Weiterbearbeitung und Recycling. Speziallösungen sind zum Beispiel Aktenvernichtung, Straßenreinigung, mobile Toiletten und Veranstaltungsentsorgung. Für das Firmenlogo wurde eine orange-farbene Ameise gewählt – Sinnbild für

Leistungsstärke, intelligente Organisation und Arbeitsteilung. Diese Eigenschaften ziehen sich wie ein roter Faden durch die gesamte Firmengeschichte, die 1923 mit der Vermarktung von Stroh als Rohstoff für die Papierindustrie begann. Seit 2005 ist die Stadtwerke Krefeld AG die Muttergesellschaft der EGN Entsorgungsgesellschaft Niederrhein mbH.



EGN Entsorgungsgesellschaft
Niederrhein mbH
Greefsallee 1-5
41747 Viersen
Tel. +49 2162 376-3210
Fax + 49 2162 15467
info@egn-mbh.de
www.entsorgung-niederrhein.de



DÜRENER KREISBAHN WIR BEWEGEN MENSCHEN.

Als 100-prozentige Tochter des Kreises Düren, prägt die Dürener Kreisbahn seit 1908 den öffentlichen Personennahverkehr innerhalb der Stadt und des Kreises Düren - stets mit dem Ziel vor Augen, durch Fortschritt und Weiterentwicklung der Verkehrsdienstleistung, die Mobilität der Menschen in der Region sicherzustellen und zu fördern.

Tagtäglich sorgen rund 160 qualifizierte und erfahrene Mitarbeiter aus unterschiedlichen Bereichen dafür, dass Fahrgäste sicher und pünktlich an ihren Zielen ankommen. Mehr als 10 Millionen Fahrgäste im Jahr sind ein deutlicher Beweis für die Leistungsfähigkeit. Hierzu ist die Dürener Kreisbahn mit 75 Fahrzeugen auf insgesamt 31 Buslinien täglich im Auftrag der Kunden unterwegs.

Als Mitglied des Aachener Verkehrsverbundes (AVV) und des Verkehrsverbundes Rhein-Sieg (VRS), bieten sie den Fahrgästen ein umfangreiches und flächendeckendes Tarifangebot aus einer Hand. Auch im Bereich der Verkehrsdienstleistungen reicht das Leistungsspektrum weit über den alltäglichen Linienbetrieb hinaus - denn individuelle Kundenbedürfnisse erfordern individuelle Lösungen. So ergänzen zielgruppenspezifische Angebote wie etwa der Rufbus, der Nachtbus, das



AnrufSammelTaxi oder das Mäxchen den regulären Linienbetrieb.

Neben der reinen Personenbeförderung, wird Service bei der DKB ganz groß geschrieben. In den 7 Vorverkaufsstellen, der Verwaltung, dem DKB-Service Center - als zentrale Anlaufstelle - sowie vor Ort in den Bussen und an den Haltestellen stehen täglich Mitarbeiter Fahrgästen mit Rat und Tat unterstützend zur Seite und sorgen dafür, dass der Busverkehr reibungslos abläuft.

Nach nun mehr als 100 Jahren Unternehmensgeschichte steht die Dürener Kreisbahn heute zukunftsfähiger da als je zuvor - gut gerüstet für kommende Aufgaben und Herausforderungen.

DÜRENER KREISBAHN WE MOVE PEOPLE.

Dürener Kreisbahn (Düren District Railway) has shaped the public transport in the district of Düren for more than 100 years. Its membership of the AVV (Aachen Transport Association) and VRS (Rhine-Sieg Transport Association) enables it to offer passengers an extensive and comprehensive range of tariffs from a single source. However, the transport services also include target group-specific offers, such as the dial-a-bus, night bus, and call and collect taxi service or the Mäxchen tours, in addition to the scheduled daily operations. Dürener Kreisbahn is well equipped for future tasks and challenges with a team of around 160 qualified and experienced employees.



Immer in Bewegung...



Dürener Kreisbahn

Dürener Kreisbahn GmbH
Kölner Landstraße 271
52351 Düren
Tel. +49 2421 3901-11
Fax +49 2421 189081
service@dkb-dn.de
www.dkb-dn.de





RURTALBAHN ALS UNTERNEHMEN DER R.A.T.H.-GRUPPE IM VERKEHRSSYSTEM RAD-SCHIENE FÜR DIE REGION UND DARÜBER HINAUS UNTERWEGS

Die inhabergeführte mittelständische **R.A.T.H. GmbH** ist die Holding einer Unternehmensgruppe bestehend aus Eisenbahnverkehrs- und Eisenbahninfrastrukturunternehmen mit Sitz in Düren. 2003 wurde das Unternehmen gegründet und erwirtschaftet derzeit mit seinen Tochterunternehmen einen Gruppenumsatz über 140 Mio. €. Dazu beschäftigt die Unternehmensgruppe mittlerweile über 500 Mitarbeiter in den Sparten Personenverkehr, Güterverkehr und Infrastruktur.

Im **Personenverkehr** bedient die Rurtalbahn als eines der Unternehmensgruppe angehörigen Eisenbahnverkehrsunternehmen die Strecken Düren–Heimbach und Düren–Linnich. Täglich verkehren dort bis zu 11 RegioSprinter und 5 RegioShuttle mit über 8000 Fahrgästen und erbringen eine Verkehrsleistung von 0,87 Mio. Zug-Kilometer p. a.. Weiterhin wird bis 2017 die Strecke Mönchengladbach–Dalheim betrieben. Ab 2017 wird die Verkehrsleistung Mönchengladbach–Dalheim durch das Gruppenunternehmen VIAS im Erft-Schwalm-Netz zusammen mit dem

Abschnitt Bedburg-Neuss-Düsseldorf weitere 0,85 Mio. Zug-Kilometer p. a. mit 12 ALSTOM Coradia Lint Fahrzeugen betrieben. Ferner erbringt die VIAS bereits Verkehrsleistungen in Hessen. Mit der Odenwaldbahn wird auf dem Abschnitt Frankfurt-Darmstadt-Erbach seit 2005 ein Volumen von 2,1 Mio. Zug-Kilometer p. a. mit 26 Bombardier ITINO und seit 2010 der Rheingau-Linie entlang des Rheins von Frankfurt über Wiesbaden-Koblenz nach Neuwied erbracht. Auf der Rheingaulinie werden die 2,2 Mio. Zug-Kilometer p. a. mit 19 Stadler FLIRT Fahrzeugen gefahren.

In der Sparte **Infrastruktur** bietet die R.A.T.H. GmbH durch die zugehörigen Unternehmen an drei Standorten in Deutschland mit Düren (kombinierte Bus-/Schienenwerkstatt), Michelstadt (Odenwald) und Frankfurt Griesheim Werkstatteleistungen im Schienenverkehr an. Darüber hinaus betreibt die Rurtalbahn als Infrastrukturunternehmen mit den Strecken Düren–Heimbach, Düren–Linnich, Düren–Züllich sowie Heinsberg–

Lindern mittlerweile über 100 Kilometer eigene Infrastruktur. Zur Infrastruktur gehören neben der einzigen elektrifizierten Strecke Heinsberg–Lindern auch über 30 Bahnhöfe und Haltepunkte entlang der Strecke.

Aus dem aus den Anfangszeiten regionalen Güterverkehrs der Rurtalbahn ist über die Jahre eine international operierende Firmengruppe gewachsen. Durch ihre Niederlassungen in Aachen (D), Salzburg (AU), Rotterdam (NL) und Antwerpen (B) werden nicht nur grenzüberschreitende Verkehre auf den europäischen Hinterlandmagistralen ermöglicht, sondern auch Sonderverkehre, Terminalbedienungen und Zustellfahrten „auf der letzten Meile“ angeboten. Der Fokus liegt dabei in den Relationen der großen Seehäfen bis ans Schwarze Meer. Das Leistungsportfolio beinhaltet dabei ein Frachtaufkommen über 4 Mio. Tonnen mit über 35 modernen Elektro- und Diesellokomotiven unter anderem in den Bereichen Container-, Automotiv- und Schüttgüterverkehr.



Foto: Jens Böhmer



Foto: Odilo Schnelder

**Rur
talbahn**

Rurtalbahn GmbH
Kölner Landstraße 271
52351 Düren
Tel. +49 2421 2769 300
Fax +49 2421 2769 335
info@rurtalbahn.de
www.rurtalbahn.de



RWE POWER AG

Tagebaue und Kraftwerke, Veredlungs- und Instandhaltungsbetriebe, Forschungs- und Anlagen, Verwaltungen und Ausbildungszentren: Das sind die Arbeitsplätze der über 10 000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von RWE Power. Das Unternehmen ist Leistungsträger und Kompetenzzentrum für die konventionelle Stromerzeugung des RWE Konzerns in Deutschland und hat seinen Sitz in Essen und Köln.

Mit einer Kraftwerksleistung von gut 16 000 Megawatt trägt RWE Power zu

dem breiten Energiemix von RWE bei, der sich aus Braunkohle, Steinkohle, Kernkraft, Gas und erneuerbaren Energien zusammensetzt. Die Kraftwerke sichern ein Drittel der deutschen Versorgung.

RWE Power engagiert sich dafür, dass der Strom künftig noch klimafreundlicher erzeugt wird, dass er weiter sicher aus der Steckdose kommt und dass er erschwinglich bleibt. Das Unternehmen ist stolz darauf, an dieser wichtigen Zukunftsaufgabe mitzuarbeiten.

Genauso stark fühlt sich RWE Power den Menschen in den Regionen, in denen sie tätig ist, verpflichtet. Deshalb pflegt das Unternehmen gute Nachbarschaft. Mit der gezielten, möglichst standortnahen Vergabe von Aufträgen im Wert von über 70 Millionen Euro im Dürener Raum und dem ständigen Dialog mit allen gesellschaftlichen Gruppen nimmt RWE Power ihre Mitverantwortung für die Regionen partnerschaftlich wahr.



Aussichtspunkt der RWE Power am Tagebau Inden

RWE POWER AG

Opencast mines and power plants, processing plants and maintenance companies, research facilities, administration and education centres: these are the workplaces of over 10,000 employees working for RWE Power. The company is a top performer and centre of competence for the conventional power generation of the RWE Group in Germany and has its headquarters in Essen and Cologne.

With its power generation capacity of more than 16,000 megawatts, RWE Power contributes to the broad energy mix of RWE, consisting of lignite coal, hard coal, nuclear power, gas and renewable energies. The power plants provide a third of the German supply.

RWE Power prides itself on ensuring that power generation is more climate-friendly in the future, there is an ongoing supply and it continues to be affordable. The company is proud to be collaborating on this important task for the future.

RWE Power feels just as committed to the people in the regions in which it operates. The company therefore maintains good neighbourly relations. RWE Power acknowledges its responsibility as partner in the regions by specifically awarding contracts that are worth over € 70 million in the Düren region to contractors as close as possible to its sites and by continuously communicating with all social groups.

RWE Power AG
Huysenallee 2
45128 Essen
Tel. +49 201 1201
Fax +49 201 1212 33156
www.rwe.de



FLEXIBLE LÖSUNGEN FÜR DEN REGIONALEN ARBEITSMARKT

Die job-com ist als kommunales Jobcenter des Kreises Düren seit 2005 Dienstleister für eine regionale Arbeitsvermittlung nach Maß. Sie begleitet alle Menschen mit Arbeitslosengeld-II-Anspruch im Kreisgebiet. Qualifizierte Mitarbeiter erarbeiten gemeinsam mit Ausbildungs- und Arbeitssuchenden nachhaltige Zukunftsstrategien. Im Vordergrund der Beratung steht immer die Frage nach individuellen Kompetenzen. Arbeitgeber und neue Mitarbeiter werden so passgenau zusammengebracht.

Mit der www.jobzentrale-dn.de bietet die job-com allen Bürgern im Kreis Düren ein eigenes Stellenportal mit täglich aktuellen freien Arbeits- und Ausbildungsstellen aus der Region.



Der Arbeitgeberservice der job-com hat den kurzen Draht zu Unternehmen und berät vor Ort in allen Fragen des Personalmanagements und berücksichtigt die individuellen Besonderheiten des regionalen Arbeitsmarktes.

Als kommunale Einrichtung nutzt die job-com dabei Spielräume innerhalb gesetzlicher Regelungen und Förderprogramme für Arbeitssuchende und Betriebe flexibel.



job-com Kreis Düren
- Kommunales Jobcenter -
Bismarckstraße 10, 52351 Düren
Tel. +49 2421 22-17338
Fax +49 2421 22-180579
amt56@kreis-dueren.de
[www.kreis-dueren.de/
jobcom](http://www.kreis-dueren.de/jobcom)



40 JAHRE ERFAHRUNG: ENGINEERING & CONSULTING

In dem über 500 Jahre alten Weyerhof in Düren-Gürzenich plant und entwickelt die horst weyer und partner gmbh industrielle Produktionsanlagen für internationale Kunden u. a. aus der Chemie-, Pharma- und Mineralölbranche sowie Anlagen der Ver- und Entsorgung.

Aus der 1976 gegründeten freiberuflichen Ingenieurpraxis von Dipl.-Ing. Horst Weyer ist ein Unternehmensverbund mit Partnerunternehmen in fünf Ländern und ca. 150 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern entstanden. Diese regional gut vernetzten Spezialisten wickeln jährlich mehr als 850 Projekte ab.

Die thematische Vielfalt beinhaltet Themen aus den Bereichen Engineering & Pharma-Anlagenplanung, Prozesssicherheit, Umweltschutz, Datenbanken und



wirtschaftlich-technische Beratung. Engineering- und Consulting-Leistungen (Gutachten/Sachverständige) für die Industrie & öffentliche Hand halten sich in etwa die Waage. Einzel-Investitionen in Industrieanlagen werden bis zu einer Größe von 40 - 50 Mio. EUR betreut.

Heute gehört die weyer gruppe – geführt in der zweiten Generation der Familie Weyer/Bahlert – zu den größten konzernunabhängigen Ingenieurbürogruppen in Deutschland.



horst weyer und partner gmbh
Schillingsstraße 329
52355 Düren
Tel. +49 2421 69091- 0
Fax +49 2421 69091- 201
info@weyer-gruppe.com
www.weyer-gruppe.com





DER KREIS DÜREN – STARKE NETZWERKE AM STANDORT!



Bild: Forschungszentrum Jülich

Umfassende Dienstleistungen für Unternehmen, Firmenneugründer, Forschungseinrichtungen und 15 Kommunen – das ist das Kerngeschäft der Wirtschaftsförderung Kreis Düren. Gleichzeitig ist sie Partner in einem engen Netzwerk, das den Wirtschaftsstandort im Zentrum der Region Aachen-Köln-Düsseldorf stärken will. Schon jetzt verfügt die Region mit dem Forschungszentrum Jülich, der FH mit den Standorten Aachen und Jülich und der RWTH Aachen über ein großes Potenzial an hochkarätiger Wissenschaft und einem intensiven Technologietransfer in Kooperation mit Unternehmen.

Im Technologiezentrum Jülich finden Start-ups die perfekte Umgebung für ihre Gründungs- und Wachstumsphase. Fachkräfte werden beim berufsbegleitenden MBA-Studiengang Entrepreneurship und Management der FH Aachen von Hochschulprofessoren und Unternehmen unterrichtet.

Die „GründerRegion Aachen“ ist die zentrale Anlaufstelle für Gründer aus der Region. Seit mehr als 15 Jahren finden hier Gründungsinteressierte kompetente und kostenlose Beratung auf ihrem Weg in die Selbstständigkeit.

Mehrere Verbände vertreten die Interessen der Unternehmen im Kreis Düren. Die Vereinigten Industrieverbände von Düren, Jülich, Euskirchen und Umgebung (VIV e.V.) haben Arbeitsrecht sowie Tarif- und Sozialpolitik im Fokus. Gemeinsam mit den angeschlossenen Arbeitgeberverbänden setzt sich der VIV dafür ein, die Ausbildungsfähigkeit von Jugendlichen zu verbessern. Mit dem Verein Industrie-Wasser-Umweltschutz (IWU) besteht eine enge Kooperation. Dieser berät Mitglieder über Entwicklungen im Umweltrecht, unterstützt sie bei Genehmigungsverfahren und leistet Rechtsbeistand.

Für die in Innungen organisierten Fachbetriebe ist die Kreishandwerkerschaft Rureifel der Ansprechpartner vor Ort. Weitere Beratungen und Dienstleistungen bieten die Handwerkskammer und die IHK Aachen.

Die Weichen für die Zeit nach dem Ende der Braunkohletagebaue Inden und Hambach stellt die Entwicklungsgesellschaft Indeland GmbH. Die Projektpartner, zu denen auch die Wirtschaftsförderung Kreis Düren gehört, schaffen Grundlagen für neue Arbeitsplätze und eine lebenswerte Umwelt. Auch die Innovationsregion Rheinisches Revier und der Zweckverband Region Aachen

arbeiten an Lösungen für den Strukturwandel.

Für Leistungsempfänger nach dem Sozialgesetzbuch II ist die job-com in Trägerschaft des Kreises Düren zuständig. Sie berät Unternehmen über mögliche Förderprogramme mit dem Ziel, Menschen nachhaltig in den Arbeitsmarkt zu integrieren. Die Agentur für Arbeit Aachen-Düren vermittelt Arbeitssuchende, bietet Berufsberatungen an und fördert die Berufsausbildung.

Veranstaltungen für engagiertes Networking sind das Treffen der Wirtschaftsförderer, der GründungsSPRECHTAG oder

die Erstberatung EXISTENZIA für Jungunternehmer, der SPRECHTAG des Rureifel e.V. für Tourismusbetriebe oder der Informationsaustausch für Unternehmer beim Treff am Tagebau-Aussichtspunkt Indemann und der Visitenkarten-Party im Technologiezentrum Jülich. Beim Tag der offenen Tür auf dem campus aldenhoven präsentieren sich Unternehmen der Öffentlichkeit. Die EXPO REAL, die größte Fachmesse für Immobilien und Investitionen, nutzt der Kreis Düren als Werbeplattform für einen vielseitigen und spannenden Wirtschaftsstandort. Hier werden die Herausforderungen der Zukunft Hand in Hand von starken Netzwerken gemeistert.



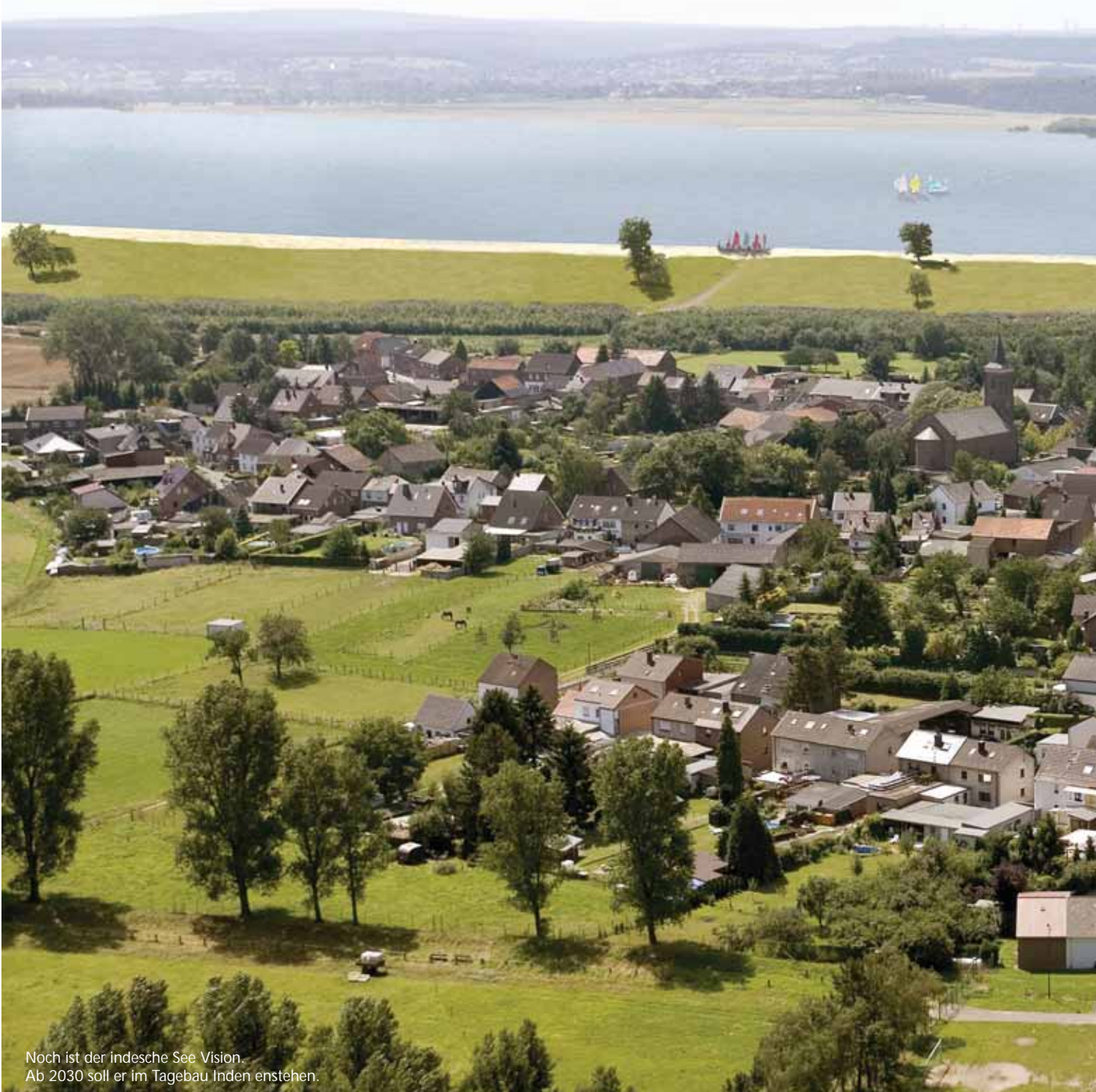
Drei aktive Braunkohletagebaue prägen den Kreis Düren

THE DISTRICT OF DÜREN – STRONG NETWORKS IN ONE LOCATION!

The Business Development Agency for the district of Düren offers comprehensive consulting services for companies, entrepreneurs, research institutions and 15 municipalities. The Business Development Agency wants to further strengthen the location in the heart of the Aachen-Cologne-Düsseldorf region together with a closely knit network of partners. Jülich Research,

Aachen University of Applied Sciences and RWTH Aachen University, amongst others, offer great potential in terms of development opportunities through their intensive transfer of technology. Jülich Technology Centre and the MBA in Entrepreneurship and Management at Aachen University of Applied Sciences offer perfect conditions for start-ups and young professionals.

The creation of new sustainable jobs and a healthy quality of life when opencast mining comes to an end are tasks facing Indeland Development Agency and other partners, which includes the Business Development Agency for the district of Düren. The United Industry Associations of Düren, Jülich, Euskirchen and the surrounding area (VIV) advise member



Noch ist der indesche See Vision.
Ab 2030 soll er im Tagebau Inden entstehen.

companies on employment law, collective bargaining and social policies and training grants. Ruhreifel District Craft Trades Association as well as the Chamber of Crafts and Aachen Chamber of Industry and Commerce also offer this and a whole lot more. The United Association for Industry, Water and Environmental Protection (IWU) also represents the interests of

companies. It provides advice on environmental law and supports companies with approval procedures.

The local employment agency job-com and Aachen-Düren Employment Agency are responsible for labour recruitment. The Business Development Agency for the district of Düren promotes the net-

working of companies with different events. In addition to free consultations for start-ups and entrepreneurs, the business district of Düren appears annually at EXPO REAL, the largest trade fair for property and investment.



“Genial einfach”

„Das Netzwerken im Kreis Düren ist genial einfach, allein bei der Visitenkartenparty strömen alle zwei Jahre über 250 Menschen in das Technologiezentrum Jülich. Da können Ziele in der Tat erfolgreich und zeitnah erreicht werden.“



“Networking in the district of Düren is simply ingenious; over 250 people flood into Jülich Technology Centre every two years for the business card party alone. Goals can be successfully and swiftly put into practice there.”

Tobias Lieven

Geschäftsführer / Managing Director CWIT GmbH, Merzenich



Das Team der
Wirtschafts-
förderung
Kreis Düren

"ALL FOR DÜREN AND DÜREN FOR ALL"

What is particularly exciting about your job?

Anette Winkler: Supporting companies in all conceivable facets. This includes some ongoing, unexciting work behind the scenes. I work with 15 towns and municipalities in the district of Düren that could not be more different, but which sit around the same table when exchanging experiences. The exciting thing about business development is achieving success in this area of ambivalence.

How do companies view the business location?

Anette Winkler: They appreciate the very good transport links, the central location in the heart of Europe with its proximity to Aachen, Cologne and Düsseldorf and the excellent research landscape. The good supply of skilled workers, the excellent educational institutions and the attractive land prices are also seen as advantages.

What are your strategic goals?

Anette Winkler: The promotion of location marketing, the targeted development of industrial and commercial areas, sustainable start-ups and the networking of all stakeholders. All of this also creates and secures jobs. I have had the good fortune to meet entrepreneurs and many other people who work wholeheartedly to support the location. This "all for Düren and Düren for all" approach must be encouraged.



„DAS WIR-GEFÜHL IM KREIS DÜREN STÄRKEN“

Was ist das besonders Spannende an Ihrer Aufgabe?

Anette Winkler: Unternehmen zu unterstützen in allen Facetten, die vorstellbar sind. Dazu gehört eine stetige, unaufgeregte Arbeit im Hintergrund. Im Kreis Düren arbeite ich mit 15 Städten und Gemeinden, die unterschiedlicher nicht sein könnten, aber beim Erfahrungsaustausch an einem Tisch sitzen. In diesem Spannungsfeld erfolgreich zu gestalten, das ist das Spannende an Wirtschaftsförderung.

Wie sehen Unternehmen den Wirtschaftsstandort?

Anette Winkler: Sie schätzen die sehr gute Verkehrsanbindung, die zentrale Lage mitten in Europa mit der Nähe zu Aachen,

Köln und Düsseldorf und die exzellente Forschungslandschaft. Auch die gute Fachkräfteversorgung, die sehr guten Bildungseinrichtungen und die attraktiven Grundstückspreise werden als Vorteile gesehen.

Was sind Ihre strategischen Ziele?

Anette Winkler: Das Standortmarketing voranbringen, eine zielgerichtete Entwicklung von Industrie- und Gewerbeflächen, nachhaltige Existenzgründungen und eine Vernetzung aller Akteure. Das alles schafft und sichert auch Arbeitsplätze. Ich habe Unternehmerpersönlichkeiten und viele andere Menschen kennenlernen dürfen, die sich mit Herzblut für den Standort einsetzen. Dieses "Wir im Kreis Düren" gilt es zu stärken.

KOMPETENT, UNBÜROKRATISCH – WIRTSCHAFT FÖRDERN!

Die Wirtschaftsförderung des Kreises Düren ist kompetenter Ansprechpartner für alle 15 Kommunen und bietet als Dienstleister für Unternehmen eine optimale Beratung und unbürokratische Hilfeleistung. Das gilt sowohl für Betriebe, die eine Neuansiedlung im Kreis Düren anstreben, als auch für bestehende Unternehmen, die sich am Standort weiterentwickeln wollen.

Die Wirtschaftsförderung sieht sich als Schnittstelle zwischen Wirtschaft und Verwaltung. Sie vermittelt die passenden Kontakte oder hilft, Verfahren zu beschleunigen. In enger Abstimmung und im Konsens mit den Kommunen unterstützt die Wirtschaftsförderung die Entwicklung von Industrie- und Gewerbeflächen. Eine weitere zentrale Aufgabe ist die Unterstützung von Existenzgründern, etwa im Rahmen von Gründungsseminaren. Auch individuelle Beratungen bis hin zur Beurteilung des Geschäftsplanes sind möglich. Die Fördermittelberatung ist ein weiterer wichtiger Baustein der Aktivitäten der Wirtschaftsförderung. Im dichten Förderdschungel

unterstützt die Wirtschaftsförderung bei der Suche nach geeigneten Fördermöglichkeiten.

Die Wirtschaftsförderung bietet darüber hinaus ein umfassendes Angebot an Informationsveranstaltungen. Der GründungsSPRECHTAG wendet sich bspw. an Existenzgründer und Jungunternehmer, der TourismusSPRECHTAG ist speziell für touristische Unternehmen oder Gründungswillige in dieser Branche.

Die Vortragsreihe UnternehmerTREFF am Indemann und die alle zwei Jahre stattfindende Visitenkartenparty fördern durch den



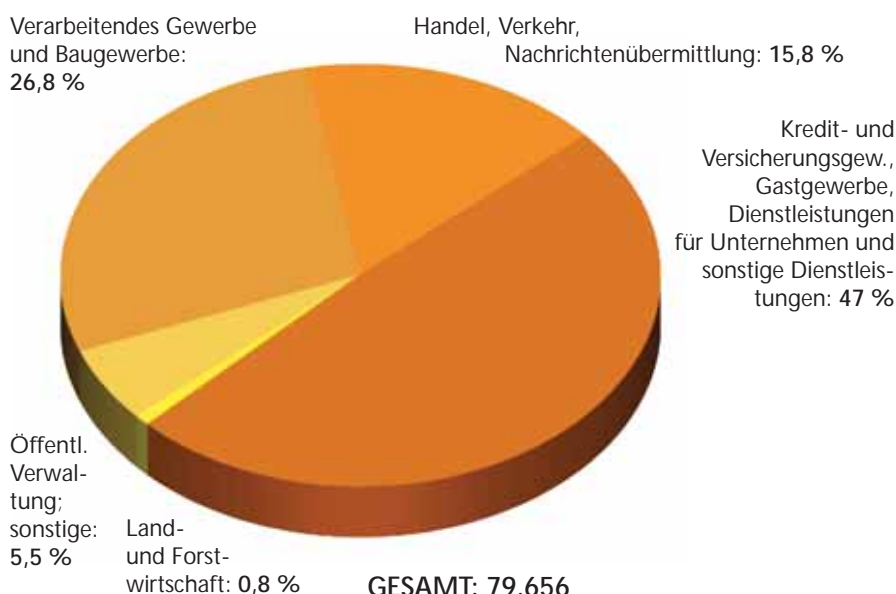
persönlichen Informationsaustausch das Unternehmer-Netzwerk im Kreis Düren.

Die Wirtschaftsförderung ist stark in der Wirtschafts- und Technologieregion Aachen vernetzt und arbeitet eng mit der GründerRegion Aachen, den Hochschulen und den Kammern zusammen.

Der Kreis Düren ist die „Wirtschaftsregion im Grünen“ und ergänzt mit einer Fülle an Bildungs- und Kulturangeboten sowie der Naherholung im Nationalpark Eifel den innovativen Forschungs- und Industriestandort. Der perfekte Ort zum Leben und Arbeiten.



Sozialversicherungspflichtig Beschäftigte im Kreis Düren nach Wirtschaftszweigen 2015



Quelle: Information und Technik
Nordrhein-Westfalen 2015



Kreis Düren
Stabsstelle Wirtschaftsförderung
Bismarckstr. 16
52351 Düren
Tel. +49 2421 22 2558
Fax +49 2421 22 182558
amt80@kreis-dueren.de
www.kreis-dueren.de



MARX GRUPPE: HANDWERK, TECHNIK UND PERSONAL AUS DÜREN

Die Marx Gruppe besteht aus mehreren familiengeführten, expandierenden mittelständischen Technologieunternehmen und beschäftigt über 250 Mitarbeiter. Diese sind in den Bereichen Automation, Gebäudetechnik, Handwerk, Personaldienstleistung und Wassertechnik tätig. Die Automobil- und Papierindustrie in der Region zählen ebenso zu den Kunden wie deutsche Großunternehmen aus vielen verschiedenen Branchen.

Aufgrund des kontinuierlichen Wachstums suchen die Unternehmen ständig neue Mitarbeiter. Vor allem Ingenieure finden hier einen zukunftssicheren Arbeitsplatz und ein Aufgabenfeld, das gestalterische Freiräume bietet und maßgeschneiderte, individuelle und kreative Kundenlösungen erfordert. Denn häufig sind es gerade die Sonderlösungen für Entwicklungs- und Produktionsprozesse, für die die Marx Gruppe bekannt ist.

Die kompetenten Techniker und Ingenieure verfügen über langjährige Erfahrung und bieten ein abgestimmtes Paket an Dienstleistungen an: Es reicht von der Beratung, über Planung, CAD-Konstruktion und Montage bis hin zu Fertigung und



Inbetriebnahme – immer in enger Absprache mit den Kunden.

Projektmanagement, Qualitätssicherung, Softwareentwicklung und Programmierung sind weitere Kompetenzen.

Die große Bandbreite an Mitarbeitern qualifiziert die Marx Gruppe seit über 20 Jahren als zuverlässigen Partner der Industrie. Von der Hilfskraft bis zum Systemingenieur. Als Unternehmen fühlt sich die Marx Gruppe einer besonderen Ethik mit einer sozial nachhaltigen Unternehmenspolitik verpflichtet. Dazu zählen eine übertarifliche Bezahlung der in der Zeitarbeit tätigen Mitarbeiter und eine moderne Arbeitsumgebung, die Kreativität und Erfolg fördert.

Großen Wert legen Gründer Hartwig Marx und die gesamte Geschäftsleitung auf eine familiäre Atmosphäre und Mitarbeiter, die das soziale Miteinander im Team schätzen. Auch die Ausbildung von qualifiziertem Nachwuchs ist ein besonderes Anliegen: So vergibt die Marx Gruppe regelmäßig Stipendien im Bereich der Wassertechnik. Ein weiteres Stipendium für Elektroingenieure ist in der Vorbereitung.

Mehr Informationen unter www.marxgruppe.de



HANDWERK: Bau- und Schimmelsanierung (Sachverständiger), Fassaden, Raumgestaltung sowie Wand- und Deckenputze. Gebäudetechnik von der allgemeinen Elektrotechnik bis hin zur Gebäudeautomation.

TECHNIK: Automation, Engineering, Instandhaltung, Sondermaschinenbau und Wassertechnik (oximarx® Wasserdesinfektion).

PERSONAL: Arbeitnehmerüberlassung von der Hilfskraft bis zum Systemingenieur.

marxgruppe
HANDWERK, TECHNIK & PERSONAL AUS DÜREN

Marx Automation GmbH
Im Kohnental 11
52353 Düren
Tel. +49 2428 81400-0
Fax +49 2428 81400-100
mail@marxgruppe.de
www.marxgruppe.de



BAUUNTERNEHMUNG HANS LAMERS



52428 Jülich
Mühlenstraße 14
Tel. 02461 688-0
Fax 02461 688-699
info@lamers-bau.de

- Hoch- und Tiefbau
- Ingenieur- und Straßenbau
- Wasserbau
- Schlüsselfertigbau
- Schotterwerk

QUALITÄT AM BAU

Unser Tochterunternehmen in Düren:

Wilhelm Krämer GmbH
Bauunternehmung

52351 Düren
Distelrather Straße 12
Tel. 02421 393820
Fax 02421 393825
info@wilhelmkraemer.de
www.wilhelmkraemer.de



**JETZT BIN ICH NICHT NUR ARBEITGEBER,
SONDERN AUCH FACHKRÄFTE-MACHER.**

DAS BRINGT MICH WEITER!

Wer gute Fachkräfte beschäftigen möchte, muss neue Wege gehen! Mit guter Beratung, innovativen Ideen bei der Personalrekrutierung und attraktiven Förderprogrammen sichern wir Ihren Vorsprung! Der Arbeitgeber-Service der Agentur für Arbeit in Düren.
Telefon: 02421/ 124 581 Mail: Dueren.145-Arbeitgeber-Service@arbeitsagentur.de



Bundesagentur für Arbeit

Agentur für Arbeit
Aachen – Düren



Wachsen ist einfach.



www.sparkasse-dueren.de

Folgen Sie uns!



Wenn man für Investitionen einen Partner hat, der Ideen von Anfang an unterstützt.

Deutsche Leasing 

 Sparkasse
Düren